

REFERAT AIA - Udvalg for Økonomi og Erhverv d. 14-05-2020

Mødedato Torsdag d. 14. maj 2020 kl. 18:00

Mødested Kommunalbestyrelsessalen

Indholdsfortegnelse

| | |
|--|----|
| Forside..... | 3 |
| Godkendelse af dagsorden..... | 4 |
| Meddelelser..... | 5 |
| Orienteringer..... | 6 |
| Tidlig indsats Tasiilaq..... | 7 |
| Erhvervsfremme Østgrønland..... | 10 |
| Beslutninger..... | 13 |
| Ubrugte midler i bygdepuljen i 2019..... | 14 |
| Sager til Kommunalbestyrelsen..... | 21 |
| Forslag til ophævelse af bevaringsstatus for B-31..... | 22 |
| Kysti etape 2, Nuuk..... | 25 |
| Forslag til kommuneplantillæg 3E5-4 Nuuk Airport..... | 28 |
| Forslag til kommunplantillæg 2E4-1 Qeqertat / Fyrø..... | 32 |
| Helhedsplan for Tasiilaq..... | 35 |
| Helhedsplan for Aqqaluks Park..... | 38 |
| Godkendelse af kommuneplantillæg 1C38-2 Qullilerfik, Nuuk..... | 41 |
| Drøftelse af udvalgsrejser..... | 44 |
| Uddelegering af kompetence for skoleudsættelser samt fritagelser for undervisning..... | 47 |
| Ny strategi for borgerinddragelse for Kommuneqarfik Sermersooq..... | 50 |
| Godkendelse af destinationsudviklingsprojekt..... | 54 |
| Løbende orientering om Handicaprådets møder..... | 58 |
| Løbende orienteringer om Ældrerådets møder..... | 61 |
| Orientering om formandsbeslutninger i forbindelse med COVID-19..... | 64 |
| Orientering om høringer..... | 67 |
| Tillægs – og omplaceringsbevilling pr. 31/03 2020 (TB1)..... | 69 |
| Anlægsprojekter som kan udskydes pga. COVID-19..... | 74 |
| Eventuelt..... | 79 |
| Lukket..... | 80 |
| Lukket..... | 81 |
| Lukket..... | 82 |
| Lukket..... | 83 |
| Lukket..... | 84 |
| Lukket..... | 85 |
| Godkendelse af referat..... | 86 |

Punkt 0: Forside

Medlemmer

Charlotte Ludvigsen (IA), *formand*

Harald Bianco (IA)

Charlotte Pike (IA)

Henrik Rachlev (IA)

Justus Hansen (D)

Jens Kristian Berthelsen (S)

Peter Davidsen (S)

Beslutning

Tilstede: Charlotte Ludvigsen (IA), Nadia Olsen (D) er suppleant for Justus Hansen (D) og Jens Kristian Berthelsen (S)

Telefonisk: Harald Bianco (IA), Charlotte Pike (IA) og Thiiooq Knudsen (S)

Afbud: Justus Hansen (D), Henrik Rachlev (IA) og suppleant Inge Olsvig Brandt (IA)

Punkt 1: Godkendelse af dagsorden

Beslutning

Dagsorden godkendes.

Punkterne 05P og 07D behandles først.

Punkt 2: Meddelelser

Meddelelser fra formanden

Beslutning

2a.

1. Den 5. maj blev der afholdt generalforsamling i Nuuk Imeq.
2. Tirsdag eftermiddag d. 12. maj blev den nye politik for udsatte børn og familier og idéerne bag politikken, præsenteret af forvaltningen for Børn og Familie i Katuaqs lillesal. På grund af forsamlingsrestriktioner var der plads til maksimalt 40 personer i salen
3. Etableringen af erhvervsrådene er blevet forsinket af Corona-situationen i forhold til den oprindelige plan. Erhvervsrådene er nu etableret og der er afholdt elektronisk afstemning med henblik på at vælge de uafhængige medlemmer af rådet. Første møde vil blive afholdt i Nuuk d. 28. maj

Punkt 3: Orienteringer

Punkt 03A: Tidlig indsats Tasiilaq

Beslutning

Orienteringen tages til efterretning.

Bilag

Tidlig Indsats oplæg

Tidlig indsats Tasiilaq

Omlægning af Armarngivat

Til orientering

J.nr.: 42.00

Forvaltning for Børn og Familie – Direktør Martha Lund Olsen / MLOL

Sagsresumé

Under Kommunalbestyrelsens temadag d. 26. august 2019 vedr. fremtidige tiltag i Tasiilaq, blev det drøftet, at der i fremtiden skal arbejdes henimod etablering af Tidlig indsats for forældre til 0-3-årige børn, og at dette eventuelt kunne ske ved en ændring af Armarngivat. Armarngivat er en selvstændig institution med egen bestyrelse, og bestyrelsen er positivt indstillet overfor ændringen af formålet. Forvaltning for Børn og Familie ønsker at omlægge Armarngivat til et mor-barn behandlingshjem.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Børn og Families udvalgmøde, den 14. april 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen, om at formålet med Armarngivat ændres til tidlig indsats i form af et mor-barn behandlingshjem.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Børn og Families udvalgmøde, den 7. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen, om at formålet med Armarngivat ændres til tidlig indsats i form af et mor-barn behandlingshjem; og sendte sagen videre til orientering ved Udvalg for Økonomi og Erhverv.

Indstilling

Udvalg for Børn og Familie indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at orienteringen tages til efterretning

Sagsfremstilling

Der er behov for nye initiativer i Tasiilaq. Initiativer der kan medvirke til at forebygge den store udfordring med en alt for stor andel af børn og unge, der lever under svære vilkår præget af omsorgssvigt i forskellig grad.

Formålet med mor-barn hjemmet er, at småbørn sikres en god og tryk start på livet ved, at barnets forældre sikres omfattende støtte og vejledning i udførelsen og varetagelsen af forælderrollen. Dette via tæt opfølgning og støtte fra sundheds-, pædagogisk- og socialfagligt personale med viden og kompetencer i arbejdet.

Tilbuddet etableres i et tæt samarbejde mellem sundhedsområdet, dagtilbud og Forvaltning for Børn og Familie med forankring i sidstnævnte. Der vil ligeledes være tilknyttet en række eksterne interessenter. Mor-barn huset vil bestå af et dagtilbud til målgruppen samt akut døgnpladser til 1 - 2 akutpladser. Åbningstiden vil være 8.00 – 20.00 i alle ugens dage. Antal familier der vil kunne indskrives i tilbuddet, vil være afhængig af de fysiske rammer. Fokus vil være på dagbehandlingen.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Mor-barn hjemmet skal medvirke til at forebygge antallet af børn og unge, der lever under svære vilkår og er præget af en opvækst med omsorgssvigt. Ved at udvikle den tidlige indsats gennem et tæt tværprofessionelt samarbejde er det ambitionen at opspore børnefamilier, der har behov for støtte, på et så tidligt tidspunkt i problemudviklingen, så der kan tilbydes virksom støtte, før problemerne når at vokse sig store. At fokusere på den tidlige, forebyggende sociale indsats giver god mening, da det kan betale sig menneskeligt såvel som økonomisk.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Budgettet for driften estimeres i 2020 til 5.250.000 kr. Der er søgt 50 % tilskud fra Socialstyrelsen, der har tidligere været brugt 1.250 mio. som tilskud til Armarngivat, som skal bruges og derudover rokeres resten af beløbet fra anbringelsesområdet.

Fagchefen i Tasiilaq vil fungere som den ansvarlige for projektet. Driften af mor-barn behandlingshjemmet vil til daglig varetages af en psykolog (psykoterapeut), fire familievejledere og en sundhedsplejerske (sygeplejerske).

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Tidlig indsats Armarngivat etableres i henhold til Inatsisartutlov nr. 20 af 26. juni 2017 om støtte til børn § 25 stk. 4 punkt 6 samt § 26

Det videre forløb

Videreudviklingen og omlægningen af Armarngivat vil blive udmøntet i løbet af foråret 2020. Der er d. 31/3-20 desuden fremsendt en ansøgning om driftstilskud til Styrelsen for Forebyggelse og sociale forhold, som Forvaltningen afventer svar på.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen bemærkninger.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen bemærkninger.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Børn og Familie, beslutning, 14.april 2020:

Indstillingen godkendes

Udvalg for Børn og Familie, beslutning, 07.maj 2020:

Indstillingen godkendes

Bilag

1. Tidlig Indsats oplæg

Punkt 03B: Erhvervsfremme Østgrønland

Beslutning

Orienteringen tages til efterretning.

Erhvervsfremme Østgrønland

Arbejdsgruppe under Selvstyret

Til orientering

J.nr.: EMN-2020-04875

Koncernservice – Kommunaldirektør Lars Møller-Sørensen / LMS

Sagsresumé

Sermersooq Erhverv arbejder målrettet med erhvervsudvikling i Tasiilaq og Ittoqqortoormiit. Vi er nu repræsenteret i en arbejdsgruppe under Selvstyret, som arbejder målrettet med erhvervsfremme i Tasiilaq og Ittoqqortoormiit.

Sermersooq Erhverv modtager i 2020 kr. 841.000 kr. til erhvervsfremmende projekter i Østgrønland. Alle projekter følges op af en større tilstedeværelse fra Sermersooq Erhvervs side, således at der sikres kontinuitet og opfølgning.

Indstilling

Koncernservice indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at orienteringen tages til efterretning

Sagsfremstilling

Sermersooq Erhverv er repræsenteret i en tværfaglig arbejdsgruppe under Selvstyret, som målrettet arbejder med erhvervs- og beskæftigelsesfremme i Tasiilaq og Ittoqqortoormiit. Erhvervschefen samt en medarbejder fra Sermersooq Erhverv sidder med i gruppen.

Gruppen består af repræsentanter fra departementerne for infrastruktur, fiskeri og fangst samt erhverv. Gruppen har som mål at mødes hver 3. uge, men har under Coronakrisen ikke holdt møder.

Der er fokus på turisme, fiskeri, kultur og en genåbning af indhandlingsanlægget i Ittoqqortoormiit. Sermersooq Erhvervs indsats med fiskeriudvikling i Tasiilaq samt åbning af indhandlingsanlæg i Ittoqqortoormiit har stor gavn af udvalgets tværfaglighed, hvor blandt andet forvaltningen af moskusokser bakkes op af medlemmerne fra Departementet for Fiskeri, Fangst og Landbrug med tilpasning af kvoter m.m.

Sermersooq Erhverv modtager i 2020 kr. 841.000 kr. til erhvervsfremmende projekter i Østgrønland. Alle projekter følges op af en større tilstedeværelse fra Sermersooq Erhvervs side, således at der sikres kontinuitet og opfølgning.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Det forventes at indhandlingsanlægget i Ittoqqortoormiit endelig kommer i gang efter flere års stilstand.

Medarbejderen tager sammen med en slagter og en producent af moskusuld til Ittoqqortoormiit og åbner anlægget op. Det kommer til at kræve en del tilstedeværelse med opstart af stedet som arbejdsplads samt opstart af en egentlig produktion.

Vigtigst er at der skabes vedvarende arbejdspladser og derfor er Forvaltningen for Velfærd og Arbejdsmarked inddraget fra start.

I marts 2020 blev der færdiggjort en rapport om UNESCO verdensarv i Tasiilaq, som blev præsenteret for byens borgere, erhvervsliv og kulturliv. Byen har taget rigtig godt imod rapporten og projektet og har selv taget initiativ til det videre arbejde.

Ligeledes er der optimisme indenfor fiskeriet i Tasiilaq distrikt, hvor der afholdes et fiskeriseminar i løbet af 2020.

Turismen har det hårdt på grund af Corona krisen, men forventes igen fremgang de kommende år.

Der bliver i 2020 oprettet et erhvervsråd for Tasiilaq og Ittoqqortoormiit. Det kommer til at styrke erhvervslivet og beskæftigelsen, da erhvervsrådet får en samlet stemme og da Sermersooq Erhverv bliver repræsenteret i rådet vil arbejdet med projekter mm. være mere effektive og bedre koordineret.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Indsatsen forventes ikke at have nogen nævneværdig påvirkning på kommunens økonomi og ressourcer, fordi der medfølger midler fra Selvstyret.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

Ikke relevant.

Det videre forløb

Møderne i arbejdsgruppen forventes afholdt som planlagt nu da Corona-restriktionerne er blevet lempede. Med forbehold for udviklingen i Corona forventer Sermersooq Erhverv at komme til Ittoqqortoormiit i sommeren 2020 for at opstarte indhandlingsanlægget og de forskellige indsatser i Tasiilaq bliver der løbende arbejdet med.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat.

Borgerinddragelse/kommunikation

Der har ikke været borgerinddragelse eller borgerkommunikation.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Der er ikke indhentet bemærkninger fra andre forvaltninger.

Bilag

Ingen.

Punkt 4: Beslutninger

Punkt 04A: Ubrugte midler i bygdepuljen i 2019

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Ubrugte midler i bygdepuljen i 2019

Til beslutning

J.nr.: 01.10.21/01.10.23

Koncernservice - Vicekommunaldirektør Marie Fleischer / MAFL

Sagsresumé

Ifølge aftalen om det politiske samarbejde mellem Kommunalbestyrelsen og Bygdebestyrelserne i Kommuneqarfik Sermersooq kan bygdebestyrelserne anmode om, overførsel af restbeløbet fra det foregående år, dog 50 % af den samlede bygdepulje.

Samtlige Bygdebestyrelser har fremsendt en anmodning om overførsel af ubrugte midler i 2019.

Indstilling

Koncernservice indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende bygdebestyrelsernes anmodning om overførsel af ubrugte midler fra bygdepuljen 2019

Sagsfremstilling

I aftalen om det politiske samarbejde mellem kommunalbestyrelsen og bygdebestyrelserne i Kommuneqarfik Sermersooq står følgende i § 15 stk. 1: "Hvis bygdebestyrelsen ikke har anvendt puljen ved regnskabsårets afslutning, kan restbeløbet (dog højst 50 % af den samlede pulje) overføres til næste budgetår." I stk. § 15 stk. 2 står "Bygdebestyrelsen skal anmode økonomiudvalget herom. Anmodningen fremsendes til Borgmestersekretariatet. Borgmestersekretariatet drager omsorg for at anmodningen videregives til behandling i økonomiudvalget".

Løsningsforslag – faglig vurdering

For Bygdebestyrelsen for Arsuk blev der afsat 245.000 kr. til bygdepuljen for året 2019. Forbruget for 2019 ifølge økonomisystemet er på 115.714 kr. dermed er restbeløbet på 129.286 kr. I henhold til den politiske aftale kan bygdebestyrelsen overføre restbeløbet, dog højst 50 % af den samlede beløb. Bygdebestyrelsen i Arsuk ansøger om overførsel af 122.500 kr. disponeret til følgende formål:

| Formål | Bevilling | Bemærkninger fra Bygdebestyrelsen | Bemærkninger fra forvaltninger |
|--|--------------------|--|---|
| Vedligeholdelse af fangsthytter og hoteller i Ivittuut | Kr. 61.000,00 | Der skal købes et nyt toilet til hotellet, samt købes maling til hytterne. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: Ingen bemærkninger. |
| Reparation af Multibane | Kr. 61.500,00 | Der skal lægges cement på selve banen. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: Forvaltningen støtter initiativet. Bør dog kun omfatte kanterne for at undgå kunstgræsbanen flytter sig under blæsevejr. |
| I alt | 122.500 kr. | | |

For Bygdebestyrelsen for Qeqertarsuatsiaat og Kapisillit blev der afsat 535.630 kr. til bygdepuljen for året 2019. Forbruget for 2019 ifølge økonomisystemet er på 190.391 kr. Dermed er restbeløbet på 345.239 kr. I henhold til den politiske aftale kan bygdebestyrelsen overføre restbeløbet, dog højst 50 % af den samlede beløb. Bygdebestyrelsen i Qeqertarsuatsiaat og Kapisillit ansøger om overførsel af 276.815 kr. disponeret til følgende formål:

| Formål | Bevilling | Bemærkninger fra Bygdebestyrelsen | Bemærkninger fra forvaltninger |
|--|--------------------|--|---|
| Tilskud til foreninger og lignende. | 17.000 kr. | Da indsamlinger i bygderne er vanskelige. | Koncernservice: Afd. for Sundhed og Fritid støtter forslaget, men vil også henvise til tilskudsregler til sport, motion og foreninger. Ellers ingen bemærkninger |
| Fælles arrangementer for borgerne | 6815 kr. | Da fællesskaber er vigtige. | Koncernservice: Ledelsessekretariatet: Godt initiativ, ellers ingen kommentarer fra administrationen. |
| Reparation af veje i Qeqertarsuatsiaat og Kapisillit | 75.000 kr. | Da det er nødvendigt at vedligeholde og reparere veje. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: Godt initiativ, ellers ingen kommentarer fra administrationen. |
| Færdiggørelse af midlertidig bådeoplag | 120.000 kr. | Således der kan være 2 både som kan tages op midlertidig. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: Forvaltningen støtter initiativet. |
| Idræt | 58.000 kr. | Til betaling af ubetalte regning i 2018 vedr. tilskud til transport ifm. GM. | Koncernservice: Ledelsessekretariatet: Idet ubetalte regning skal betales fra bygdepulje, er det en god ide at der bliver afsat penge til regningen. |
| I alt | 276.815 kr. | | |

For Bygdebestyrelsen for Kulusuk, Tiilerilaaq og Isertoq blev der afsat 853.000 kr. til bygdepuljen for året 2019. Forbruget for 2019 ifølge økonomisystemet er på 520.525 kr. dermed er restbeløbet på 332.475 kr. Bygdebestyrelsen for Kulusuk, Tiilerilaaq og Isertoq ansøger om overførsel af 332.475 kr. disponeret til følgende formål:

| Formål | Bevilling | Bemærkninger fra Bygdebestyrelsen | Bemærkninger fra forvaltninger |
|--|------------------|---|---------------------------------------|
| Kulusuk – Isertoq Færdiggørelse af 2 hytter | 200.000 kr. | Hytter som ikke blev færdiggjort sidste år skal færdiggøres i år. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: |

| | | | |
|--|--------------------|--|---|
| | | | Godt initiativ, forvaltningen anbefaler sejllads af materialer koordineres med bygdeindsatsen. |
| Isertog – etablering af et nyt flænsessted | 42.475 kr. | For at undgå forurening ønsker bygdebestyrelsen at der etables et flænsessted til sælfangst. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: Godt initiativ, Forvaltningen støtter forslaget. |
| Kulusuk, Isertog Sælscrabning 25.000 kr. til hvert sted | 50.000 kr. | Kulusuk, Isertog Forøgelse af midler til sælskrabning. | Koncernservice: Ledelsessekretariatet: Godt initiativ, ellers ingen kommentarer fra administrationen. Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked: Fremadrettet bør det efterstræbes at beskæftigelsesforanstaltninger og aktiveringsindsatser som disse, koordineres med og/eller udvikles i samarbejde med Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked, således at det sikres, at indsatser af denne slags flugter med kommunens overordnede linje i forhold til udvikling af beskæftigelsesfremmende foranstaltninger. Hertil bemærkes det, at såfremt de ledige modtager offentlig hjælps ydelser, vil deres timeløn blive modregnet i forbindelse med udbetaling af offentlighedshjælp. |
| Tilskud til foreninger | 40.000 kr. | Forøgelse af tilskud til foreninger og lignende. | Koncernservice: Afd. for Sundhed og Fritid støtter forslaget, men vil også henvise til tilskudsregler til sport, motion og foreninger. Ellers ingen bemærkninger. |
| I alt | 332.475 kr. | | |

For Bygdebestyrelsen for Kuummiit og Sermiligaaq blev der afsat 964.000 kr. til bygdepuljen for året 2019. Forbruget for 2019 ifølge økonomisystemet er på 385.240 kr. dermed er restbeløbet på 578.760 kr. I henhold til den politiske aftale kan bygdebestyrelsen overføre restbeløbet, dog højst 50 % af den samlede beløb. Bygdebestyrelsen i Kuummiit og Sermiligaaq ansøger om overførsel af 482.000 kr. disponeret til følgende formål:

| Formål | Bevilling | Bemærkninger fra Bygdebestyrelsen | Bemærkninger fra forvaltninger |
|--|------------------|--|--|
| Etablering af et hegn omkring kirkegården i Sermiligaaq | 150.000 kr. | Der skal etableres et nyt hegn i år. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: Forvaltningen støtter initiativet. |
| Opførelse af nye trapper i Kuummiit | 100.000 kr. | Nye trapper i Kuummiit skal færdiggøres i år. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: Forvaltningen støtter initiativet. |
| Sælskinskrabning i Kuummiit og Sermiligaaq – 25.000 kr. til hvert bygd | 50.000 kr. | Forhøjelse af midler til sælskinskrabning i Kuummiit og Sermiligaaq. | Koncernservice: Ledelsessekretariatet: Godt initiativ, ellers ingen kommentarer fra administrationen. Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked: Fremadrettet bør det efterstræbes at beskæftigelsesforanstaltninger og aktiveringsindsatser som disse, koordineres med og/eller udvikles i samarbejde med Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked, således at det sikres, at indsatser af denne slags flugter med kommunens overordnede linje i forhold til udvikling af beskæftigelsesfremmende foranstaltninger. Hertil bemærkes det, at såfremt de ledige modtager offentlig hjælps ydelser, vil deres timeløn blive modregnet i forbindelse med udbetaling af offentlighjælp. |
| Rengøring af begge bygder | 70.000 kr. | Forårs- og sommerrengøring af begge bygder. | Forvaltning for Anlæg og Miljø: Arrangementet lyder som et fint initiativ. |
| Beskæftigelsesforanstaltninger i Kuummiit og Sermiligaaq | 102.000 kr. | Forøgelse af midler til beskæftigelsesforanstaltninger | Koncernservice: Ledelsessekretariatet: Disse midler bruges som aktivering i bygderne hvor det i forvejen er svært at få private virksomheder til at udføre "små" arbejde. |

| | | | |
|--|--------------------|--|---|
| | | | Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked: Fremadrettet bør det efterstræbes at Beskæftigelsesforanstaltninger og aktiveringsindsatser som disse, koordineres med og/eller udvikles i samarbejde med Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked, således at det sikres, at indsatser af denne slags flugter med kommunens overordnede linje i forhold til udvikling af beskæftigelsesfremmende foranstaltninger. Hertil bemærkes det, at såfremt de ledige modtager offentlig hjælps ydelser, vil deres timeløn blive modregnet i forbindelse med udbetaling af offentlighjælp. |
| Oprettelse af en komite i forbindelse Sermiligaaqs 100 års jubilæum. | 10.000 kr. | I forbindelse med Sermiligaaq fylder 100 år i året 2022 skal der oprettes en komite. | Koncernservice: Godt initiativ, Kultur og Event afdelingen anbefaler, at man integrerer nøglepersoner fra komiteen i forbindelse med Tasiilaqs 125 års jubilæum i 2019 i denne komite. |
| I alt | 482.000 kr. | | |

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Der er i 2019 afsat 2.6 mio. kr. til bygdepuljerne.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Inatsisartutlov nr. 29 af 17. november 2017 om den kommunale styrelse
- Aftale om det politiske samarbejde mellem kommunalbestyrelsen og bygdebestyrelserne i Kommuneqarfik Sermersooq

Det videre forløb

Samtlige Bygdebestyrelser vil blive meddelt Udvalget for Økonomi og Erhvervs beslutning.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Økonomisk Sekretariat anbefaler at det ubrugte midler overføres fra 2019 til 2020, dog højst 50% af det samlede beløb.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Bilag

Ingen.

Punkt 5: Sager til Kommunalbestyrelsen

Punkt 05A: Forslag til ophævelse af bevaringsstatus for B-31

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Vurdering af B-31

Registreringsnotat af B-31

Forslag til ophævelse af bevaringsstatus for B-31

Til orientering

J.nr.: EMN-2020-03015

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johannsen / HHWJ

Sagsresumé

Hermed anbefaler forvaltningen for anlæg og miljø at ophæve bevaringsstatus på B-31.

Ifølge *Nuuk; Bevaringsværdige bygninger og bydele* (populært omtalt som *De Gule Bynotater*) fremgår B-31 som bevaringsværdig på baggrund af, at den er opført som Det canadiske konsulat under 2. verdenskrig.

Som beskrevet i *Byatlas Nuuk* fremgår det af arkivfotos, at den bygning, der husede det canadiske konsulat er nedrevet. Det vil med andre ord sige, at den bygning, der i dag betegnes B-31, *ikke* er den samme som den, der beskrives i *De Gule Bynotater*.

Bygningen er ikke beliggende i et bevaringsområde eller i et kulturmiljø. Den er derimod beliggende i byens administrative center, mellem byens rådhus, kulturhuset Katuaq, Nuuk Center og andre moderne bygninger. På mange måder betragtes B-31 som uden sammenhæng med denne kontekst, både i sin arkitektoniske udformning som i sin størrelse.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Anlæg og Miljø udvalgs møde, den 04. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen om ophævelse af bevaringsstatus B-31, med henblik på 4 ugers inviteret høring hos de parter listet i bilag 2; og sendte sagen videre til orientering ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Anlæg og Miljø indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at orienteringen tages til efterretning
- at sende det godkendte forslag til orientering ved Kommunalbestyrelsen med henblik på 4 ugers inviteret høring

Sagsfremstilling

Forvaltning for Anlæg og Miljø anbefaler at ophæve bevaringsstatus på B-31, beliggende på Kuussuaq i Nuuk, indenfor delområde 1C12. Dette sker på baggrund af nedenstående.

Ifølge *Nuuk; Bevaringsværdige bygninger og bydele* (populært omtalt som *De Gule Bynotater*) fremgår B-31 som bevaringsværdig på baggrund af, at den er opført som Det canadiske konsulat under 2. verdenskrig. Dermed er den sammen med det amerikanske konsulat (B-2) vidnesbyrd om krigshistorien her i landet. Der står yderligere i *De Gule Bynotater*: "Det canadiske [konsulat], B-31, kaldes i daglig tale "Vestre Fængsel" på grund af bygningens, dengang, isolerede beliggenhed." Som også beskrevet i *Byatlas Nuuk* fremgår det af arkivfotos, at den bygning, der husede det canadiske konsulat er nedrevet. Det vil med andre ord sige, at den bygning, der i dag betegnes B-31, *ikke* er den samme som den, der beskrives i *De Gule Bynotater*.

Der er ikke beskrevet andre historiske eller arkitektoniske værdier, der skulle ligge til grund for en status som bevaringsværdig. Forvaltningen har haft en forespørgsel hos Grønlands Nationalmuseum & Arkiv om der skulle ligge andre registrerede historiske værdier til grund for bygningens bevaringsstatus, men her fandt man ikke noget.

Bygningen er ikke beliggende i et bevaringsområde eller i et kulturmiljø. Den er derimod beliggende i byens administrative center, mellem byens rådhus, kulturhuset Katuaq, Nuuk Center og andre moderne bygninger. På mange måder betragtes B-31 som uden sammenhæng med denne kontekst, både i sin arkitektoniske udformning som i sin størrelse.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Forvaltning for Anlæg og Miljø vurderer, at en ophævelse af bevaringsstatus ikke vil forringe områdets karakter, da der ikke er tale om et bevaringsmiljø.

Forvaltningen anbefaler yderligere, at kommunens bevarende indsatser koncentrerer omkring bevaringsmiljøer og dermed de enkelte bygninger, der indgår heri. Med mindre en enkeltstående bygning bærer vidne om en historie, der er betydelig for nationen eller byen.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Ophævelsen af den bevaringsværdige status har ingen økonomiske konsekvenser.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Forslaget til ophævelsen af den bevaringsværdige status er udarbejdet på grundlag af: Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse (Planloven)
- Den digitale kommuneplan www.sermersooq2024.gl
- De gule bynotater
- Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 31 af 30. oktober 1991 om varetagelse af bevaringshensyn i kommuneplanlægningen

Det videre forløb

Forslaget vil blive sendt i 4 ugers høring hos de parter, der er listet i bilag 2

Efter høringsfristen fremsendes sagen sammen med behandlingen af indkomne høringssvar til endelig vedtagelse i Udvalget for Anlæg og Miljø, og herefter til orientering i Udvalg for Økonomi og Erhverv og Kommunalbestyrelsen.

Den endelige afgørelse skal sendes til Selvstyrets Landsplanafdeling, der derefter skal opdatere de gældende lister over bevaringsværdige bygninger i Nuuk.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Ingen.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 04.maj 2020:

Indstillingen godkendes

Bilag

1. Vurdering af B-31
2. Registreringsnotat af B-31

Punkt 05B: Kysti etape 2, Nuuk

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Projektforslag til Kyststien Etape 2

Kysti etape 2, Nuuk

Til orientering

J.nr.: 16.03.01.01-P16-1-19

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johannsen / HHWJ

Sagsresumé

Nærværende præsenteres etape 2 af kyststien i Nuuk, der forbinder den vestlige del af Saqqarliit med Jens Kreutzmanip Aqq., over de sydvendte bugter ved Noorliit.

Etape 2 er en diskret og landskabelig konstruktion, hvor der lægges en træsti oven på den eksisterende natursti. Konstruktionen vil fremstå som let svævende over terræn. Enkelte steder vil der være trapper og ramper, for at sikre forløbet kommer hen over de naturlige knolde. Etapen forholder sig til de fortidsminder der er i området, og bidrager til at sikre at disse bevares og ikke mindst formidles med skilte. Dette er dog en del af turismeprojektet, der ledes af erhvervsafdelingen.

Etape 2 af kyststien skal etableres i samme materialer som den nu etablerede fase 1, for at sikre en visuel sammenhæng og genkendelighed.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Anlæg og Miljø udvalgs møde, den 04. maj 2020, hvor udvalget godkendte materialet som danner grundlag for koncept, design af kyststien – anden etape; og sendte sagen videre til orientering ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Anlæg og Miljø indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at orienteringen tages til efterretning
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Etableringen af etape 1 af kyststien i Nuuk er allerede blevet en kæmpe succes blandt både byens borgere og besøgende. Den bidrager til at markedsføre byen som arktisk hovedstad, en by med forskellige muligheder og tilbud for de mange, og ikke mindst som en kystby med en mangfoldig kyststrækning.

Hele kyststiens forløb er udpeget som fokusområde i kommuneplanen, og den forventes anlagt i flere etaper. Nærværende præsenteres etape 2, der forbinder den vestlige del af Saqqarliit med Jens Kreutzmanip Aqq., over de sydvendte bugter ved Noorliit. Etapen lægger sig i forbindelse med afslutningen af første etape, og bidrager til at skabe en fin rute rundt i den indre og gamle Nuuk. Som en videre udvikling foreslås denne rute markeret på bykort og måske også med km målinger for byens motionister. Forbindelsen mellem de to etaper foreslås forstærket med skiltning på ankomst plateauerne.

Etape 2 er en mere diskret og landskabelig konstruktion, hvor selve forløbet lægger sig oven på den eksisterende natursti, og konstruktion blot svæver let over terræn. Enkelte steder vil der være trapper og ramper, for at sikre forløbet kommer hen over de naturlige knolde. Denne etape forholder sig til de fortidsminder der er i området, og bidrager til at sikre at disse bevares. Det er yderligere ideen, at der kan opstilles skilte, der kan formidle kulturarven.

Som en fremtidig mulighed foreslås at der kan anlægges enkelte opholdssteder, hvor der er naturlige nicher i klipperne. De kan forbindes til selve kyststien med en natursti og evt. markeringer.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Etape 2 af kyststien skal etableres i samme materialer som den nu etablerede fase 1, for at sikre en visuel sammenhæng og genkendelighed.

Da etape 2 etableres i niveau med terrænet, vil der her dog kun enkelte steder være behov for værn. Dette foreslås etableres som en lettere og mere diskret løsning end den, der er konstrueret på etape 1. Etapen vil komme til at fremstå mere som en board walk eller træ-sti. Forvaltningen vurderer at dette er en fin løsning, der bidrager til at skabe en ny oplevelse af byen.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Ingen.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

Den digitale kommuneplan www.sermersooq2028.gl

Det videre forløb

Materialet sendes til NCD, der står som bygherre på projektet. Det forventes at byggeriet kan igangsættes i indeværende år.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Ingen.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 04.maj 2020:

Indstillingen godkendes

Bilag

1. Projektforslag til Kyststien Etape 2

Punkt 05C: Forslag til kommuneplantillæg 3E5-4 Nuuk Airport

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Forslag til kommuneplantillæg 3E5-4 Nuuk Airport

Forslag til kommuneplantillæg 3E5-4 Nuuk Airport

Til beslutning

J.nr.: ANL-2020-00003

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johannsen / HHWJ

Sagsresumé

I nærværende forslag til kommuneplantillæg er delområdet 3E5 justeret grundet yderligere behov for nedsprængningsareal i forbindelse med anlæggelse af lufthavnen. Forslaget giver desuden anledning til at justere delområde 4B4, hvor der er givet arealtildeling til nedsprængning. Som følge heraf justeres delområderne 4D2, 4D9 og 4B4.

Forslaget til kommuneplantillæg for Nuuk Airport er udarbejdet på baggrund af de foreliggende planer om udvidelsen af lufthavnen i Nuuk, og planerne for de kommende bygninger i tilknytning til en kommende Atlantlufthavn. Med det tidligere plantillæg er der udlagt byggefelter, der muliggør byggeriet af terminalbygning, servicebygning, hangar mv. Disse formål fastholdes i nærværende planforslag. I detailområde B er der i tillæg til tidligere kommuneplantillæg udlagt areal til brandøvelsesplads, omladeplads til brændstof og reserveareal til evt. fremtidig parkering.

Forslaget giver yderligere mulighed for at opstille master til indflyvningslys i længden 410 m i forlængelse af landingsbanen mod nord og syd.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Anlæg og Miljø's udvalgsmøde, den 04. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen med henblik på en offentlig høring og sendte sagen videre til godkendelse ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt til orientering ved Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Anlæg og Miljø indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende forslag til kommuneplantillæg 3E5-4 Nuuk Airport med henblik på en offentlig høring
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Udarbejdelsen af nærværende forslag til kommuneplantillæg er gjort på baggrund af efterfølgende projektændringer, der har krævet justeringer og tilføjelser i kommuneplantillægget. De væsentligste ændringer er følgende:

Delområdets afgrænsning:

Delområdet 3E5 udvides fra 295,1 ha til 296,7 ha. Dette grundet et øget behov for nedsprængningsareal i 3E5 i forbindelse med anlæggelse af lufthavnen. Delområdets afgrænsning tilpasses også en arealtildeling til nedsprængning i delområde 4B4.

Derved justeres delområderne 4D2, 4D9 og 4B4, som følgende:

- 4D2 – arealet justeres fra 181,5 ha til 180,2 ha
- 4D9 – arealet justeres fra 15,2 ha til 14,7 ha
- 4B4 – arealet justeres fra 16,3 ha til 16,6 ha

Indflyvningsmaster:

I forlængelse af landingsbanen mod nord og syd opstilles master til indflyvningslys i længden 410 m. Dette på baggrund af stillede krav fra Trafikstyrelsen, i så fald den nye landingsbane skal være en ILS Cat 1.

Detailområde B:

I detailområde B udlægges der i tillæg areal til en brandøvelsesplads og en omladeplads til brændstof samt et reserveareal til evt. fremtidig parkering.

Forslaget til kommuneplantillæg for Nuuk Airport er udarbejdet på baggrund af de foreliggende planer om udvidelsen af lufthavnen i Nuuk, og planerne for de kommende bygninger i tilknytning til en kommende Atlantlufthavn.

I kommuneplantillægget er der udlagt byggefelter til terminalbygning, servicebygning mv. baseret på det vindende projekt efter den afholdte arkitektkonkurrence, der blev vundet af COWI i samarbejde med ZESO Architects. Der er udlagt byggefelter i detailområde B og E. Detailområde B er tidligere udlagt med formål at etablere terminalbygning, hangar, værksted og andre lufthavnsrelaterede aktiviteter. Detailområde E er udlagt til vandværk og dertilhørende infrastruktur. Disse formål fastholdes i nærværende planforslag.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Forvaltningen vurderer, at plantillægget bidrager positivt til udviklingen af den kommende lufthavnsudvidelse. Det muliggør byggerierne af terminalbygningen, servicebygning, hangarer samt tilhørende p-pladser mv. Med den udvidede nedsprængning foreslår forvaltningen, at der fremtidigt kan etableres erhvervsarealer, da området er i fin forlængelse af det eksisterende erhvervsbånd. Det er forvaltningens vurdering at denne udvikling vil være til gavn for Nuuks byudvikling.

Det samme er gældende for det planlagte nye vandværk i detailområde E, der vil bidrage til muliggørelsen af lukningen af vandsøen i Nuuk og dermed frigøre arealer til yderligere boligbyggerier i byen.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Udarbejdelsen af kommuneplantillægget har ingen økonomiske konsekvenser for kommunen.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse
- Inatsisartutlov nr. 34 af 9. december 2015
- Den digitale kommuneplan www.sermersooq2028.gl

Det videre forløb

Forslaget til kommuneplantillæg 3E5-4 vil blive sendt i offentlig høring, hvilket annonceres i Nuuk Ugeavis og på kommunens høringsportal.

Herefter behandles de evt. indkomne høringssvar, der sammen med eventuelle justeringer sendes i anden politiske behandling inden en endelig vedtagelse.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Ingen.

Borgerinddragelse/kommunikation

Forslaget til kommuneplantillæg 3E5-4 vil blive sendt i offentlig høring, hvilket annonceres i Nuuk Ugeavis og på kommunens høringsportal. Der vil i høringsperioden være lejlighed til at komme med høringssvar.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 04.maj 2020:

Indstillingen godkendes

Bilag

1. Forslag til kommuneplantillæg 3E5-4 Nuuk Airport

Punkt 05D: Forslag til kommunplantillæg 2E4-1 Qeqertat / Fyrø

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Forslag til kommuneplantillæg 2E4-1 Qeqertat / Fyrø

Forslag til kommunplantillæg 2E4-1 Qeqertat / Fyrø

Fælles-offentlig forbrændingsanlæg

Til beslutning

J.nr.: EMN-2019-01436

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johannsen / HHWJ

Sagsresumé

Nærværende forslag til kommuneplantillæg udlægger rammerne for placeringen af det fremtidige forbrændingsanlæg på Fyrø, Nuuk, som er et led i den fællesoffentlige strategi for affaldshåndtering.

Planområdet er beliggende på en prominent, og meget synlig placering i Nuuk. Det må som udgangspunkt forventes, at området vil få et rådt og industrielt udtryk. Derfor stilles der krav om en sammenhængende afskærmning af området. Det foreslås at områdets afskærmning sammentænkes med bygningernes design og materialitet, så der opnås et sammenhængende udtryk i den samlede plan.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Anlæg og Miljø's udvalgmøde, den 04. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen med henblik på en offentlig høring og sendte sagen videre til godkendelse ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt til orientering ved Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Anlæg og Miljø indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende forslag til kommuneplantillæg 2E4-1 Qeqertat / Fyrø med henblik på en offentlig høring
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Nærværende forslag til kommuneplantillæg udlægger rammerne for placeringen af det fremtidige forbrændingsanlæg på Fyrø, Nuuk, som er et led i den fællesoffentlige strategi for affaldshåndtering.

Planen muliggør

- at der kan etableres et forbrændingsanlæg med tilhørende faciliteter
- at der kan etableres et asfalteret område
- at der kan indvindes nyt land, hvortil der skal formuleres detaljerede bestemmelser førend de kan bebygges.

Planen sikrer

- at udvikling i området, i videst muligt omfang, bygger på de tendenser der ses langs Qeqertats nyere bebyggelse
- at udvikling i området tager hensyn til områdets centrale og meget synlige placering i Nuuk.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Planområdet er beliggende på en prominent, og meget synlig placering i Nuuk. Det vægtes derfor, at fremtidig bebyggelse matcher de tendenser, der ses ved Qeqertats nyere pakhusebebyggelser, som f.eks. pakhuse ved den nye Atlanthavn.

Det må som udgangspunkt forventes, at området vil få et rådt og industrielt udtryk. Derfor stilles der krav om en sammenhængende afskærmning af området. Det foreslås at områdets afskærmning sammentænkes med bygningernes design og materialitet, så der opnås et sammenhængende udtryk i den samlede plan.

Arkitekturpolitik

- 1 **Identitetsskabende arkitektur:**
Det formuleres i forslaget, at bygningen gerne må fremstå som et toneangivende arkitektonisk element, der kan blive et nyt fyrtårn for byen.

Verdensmål



SDG 11.4:

Vi beskytter vores kultur- og naturarv, hvis der stilles krav til den fysiske formgivning af et nyt forbrændingsanlæg

- 2 **Tid og sted:**
Det formuleres i forslaget, at der skal tages hensyn til den markante beliggenhed, hvilket betyder at forbrændingen vil være noget af det første, der møder besøgende i byen.



SDG 11.6:

Negativ miljøbelastning skal reduceres, herunder særlig vægt på luftkvalitet og på husholdnings- og anden affaldsforvaltning. En tidssvarende og miljømæssigt forsvarlig forbrænding kan bidrage hertil.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering
Ingen.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse &
- Inatsisartutlov nr. 34 af 9. december 2015
- Den digitale kommuneplan www.sermersooq2028.gl

Det videre forløb

Planforslaget sendes i offentlig høring.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Ingen.

Borgerinddragelse/kommunikation

Forslag til kommuneplantillægget skal i offentlig høring, hvilket vil blive annonceret lokalt i Nuuk Ugeavis, på kommunens høringsportal samt på kommunens digitale platforme.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 04.maj 2020:

Indstillingen godkendes

Bilag

1. Forslag til kommuneplantillæg 2E4-1 Qeqertat / Fyrø

Punkt 05E: Helhedsplan for Tasiilaq

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Helhedsplan for Tasiilaq

Helhedsplan for Tasiilaq

Til beslutning

J.nr.: EMN-2020-00010

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johannsen / HHWJ

Sagsresumé

Helhedsplan for Tasiilaq er en plan, der på et overordnet niveau skal fastlægge anvendelsespotentialer for byens rum og hvordan de fremtidigt bedst udvikles og/eller forstærkes. Planen har til formål at bidrage til at styrke de eksisterende kvaliteter i byen så den fortsat kan være en attraktiv, grøn og bæredygtig by, med fokus på en velfungerende bymidte og muligheder for sammenhold, sundhed og bevægelse for byens borgere.

Planen er opdelt i flere indsatsområder, men alle samlet under et enkelt tema; skabe en sammenhængende by for borgerne. Helhedsplanen skal bruges som et styringsredskab for Lokaludvalget og vil danne udgangspunkt for løbende opfølgning på indsatsen.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Anlæg og Miljø's udvalgsmøde, den 04. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen med følgende bemærkninger: at der skal ske borgerinddragelse/borgermøder samt at lokaludvalget skal involveres, og med en præcisering på otte ugers offentlig høring; og sendte sagen videre til endelig godkendelse ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt til orientering ved Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Anlæg og Miljø indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende forslag til Helhedsplan for Tasiilaq med henblik på en offentlig høring
- at godkende at der sker inddragelse af borgere og lokaludvalget
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Helhedsplan for Tasiilaq er direkte afstedkommet af den politiske vedtagne planstrategi P18, kommuneplanen Sermersooq2028 og planen tager sit udgangspunkt i særligt et fokusområde: *en attraktiv midtby*. Planen har til formål at bidrage til at styrke de eksisterende kvaliteter i byen så den fortsat kan være en attraktiv by, med fokus på en velfungerende bymidte.

Ambitionen med planen er at bygge videre på de faciliteter, der allerede findes i byen, og at de skal forstærkes og fornyes i det omfang, det kan bidrage til at Tasiilaq fortsat kan være et godt sted at bo. Helhedsplanen skal fungere som et styringsredskab og inspirationskatalog for lokaludvalget og kommunalbestyrelsen i forbindelse med fremtidige økonomiske planer for Tasiilaq.

Planen har til hensigt at udstikke retninger og rammer for fremtidens indsatser for byens indsatsområder – det være sig fra gadebelysning, opstilling af legepladsudstyr eller kunstnerisk udsmykning. Alle tiltag til forbedringer og byudvikling, skal bidrage til at forstærke og samle byens midte, og derfor er det nærværende Helhedsplans fornemste opgave at udstikke retninger herfor.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Forvaltningen vurderer at helhedsplanen både giver bud på indsatser, som kan igangsættes her og nu, samt udviklingen af områder i byen over tid. Helhedsplanen indeholder således en god fleksibilitet til at tilpasse sig forskellige økonomiske situationer og muligheder.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Helhedsplanen har i sig selv ikke økonomiske eller ressourcemæssige konsekvenser, men udpeger flere indsatser, hvor der bør afsættes midler til både reparationer og forbedringer i Tasiilaq.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse
- Den digitale kommuneplan www.sermersooq2028.gl

Det videre forløb

Forslaget sendes i høring, hvilket annonceres lokalt på Tasiilaqs opslagstavle, samt på kommunens høringsportal.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Ingen.

Borgerinddragelse/kommunikation

Helhedsplanen er udarbejdet i samarbejde med Tasiilaq Lokaludvalg og indeholder emner som er fremkommet i forbindelse med det afholdte borgermøde.

Efter udarbejdelsen af forslaget, er planen sendt til kvalitetssikring af de lokale interessenter. Der er i denne proces fremkommet mindre rettelser til nærværende forslag.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 04.maj 2020:

Indstillingen godkendes med følgende bemærkninger: at der skal ske borgerinddragelse/borgermøder samt at lokaludvalget skal involveres.

Med en præcisering på otte ugers høring.

Bilag

1. Helhedsplan for Tasiilaq.

Punkt 05F: Helhedsplan for Aqqaluks Park

Beslutning

Indstillingen godkendes med følgende ændring af første pind:

- at godkende forslag til Helhedsplan for Aqqaluks Park med henblik på en offentlig høring

Bilag

Forslag til Helhedsplan for Aqqaluks Park

Helhedsplan for Aqqaluks Park

Til beslutning

J.nr.: EMN-2019-01455

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johannsen / HHWJ

Sagsresumé

I kommuneplanen Sermersooq2028 er Aqqaluks Park udpeget som et fokusområde i Nuuk midtby. På den baggrund har forvaltningen udarbejdet et forslag til en helhedsplan for området. Helhedsplanen er udarbejdet efter en grundig registrering af området. Planen tager sit udgangspunkt i de potentialer der allerede eksisterer i parken, og kommer med forslag til hvordan de kan forstærkes eller omdannes, så der skabes rum til mest mulig udfoldelse – for både lokale som besøgende.

Holms Hus fungerer som et centralt fokuspunkt i parken. Huset har en unik placering, og det er vigtigt, at helhedsplanen kommer til at definere fremtiden for huset, således at huset og dets fremtidige funktion kommer til at hænge sammen med parken.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Anlæg og Miljø udvalgs møde, den 04. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen med følgende bemærkning: at der sker borgerinddragelse i form af en høring; og sendte sagen videre til godkendelse ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Anlæg og Miljø indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende helhedsplanen for Aqqaluks Park, Nuuk
- at godkende at der sker borgerinddragelse i form af høring
- at sagen sendes videre til beslutning ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

I kommuneplanen Sermersooq2028 er Aqqaluks Park udpeget som et fokusområde i Nuuk midtby. På den baggrund har forvaltningen udarbejdet et forslag til en helhedsplan for området. Området er et vigtig grønt åndehul, et kulturelt bindeled mellem Imaneq og Kolonihavnen, der benyttes til mange forskellige formål hele året.

Helhedsplanen er udarbejdet efter en grundig registrering af området, hvilken bl.a. indbefatter workshops med Aqqaluks fritidshjem og andre brugere, samt en detaljeret beskrivelse af plantelivet i parken. Planen tager sit udgangspunkt i de potentialer der allerede eksisterer i parken, og kommer med forslag til hvordan de kan forstærkes eller omdannes, så der skabes rum til mest mulig udfoldelse – for både lokale som besøgende.

Helhedsplanen udpeger 3 fokusområder

1. Infrastruktur – stier og belysning
2. området omkring Holms hus, som er parkens hjerte, og også omfatter de arktiske haver
3. søen

Planen foreslår at indsatserne inddeles i etaper, der kan justeres alt efter budget m.v.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Forvaltningen vurderer, at helhedsplanen har en robusthed, der gør at den kan implementeres i takt med at der allokeres ressourcer hertil. Planen formulerer stærke hovedgreb, der med relativt små midler kan tilføre stor værdi til oplevelsen af parken.

Holms Hus, fungerer som et centralt fokuspunkt i parken. Huset har en unik placering, og det er vigtigt, at helhedsplanen kommer til at definere fremtiden for huset, således at huset og dets fremtidige funktion kommer til at hænge sammen med parken.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Med en evt. vedtagelse af helhedsplanen, forventes det, at der igen afsættes midler på anlægsbudget 2021.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Den digitale kommuneplan www.sermersooq2028.gl

Det videre forløb

Forslaget til helhedsplanen forventes vedtaget af Kommunalbestyrelsen. Herefter vil forvaltningen se på hvilket tiltag kan realiseres i indeværende år.

Yderligere vil området i den kommende kommuneplan udlægges som et selvstændigt delområde.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Ingen

Borgerinddragelse/kommunikation

Der har været afholdt workshops med forskellige brugergrupper, herunder fritidshjemmet Aqqaluk og gymnasiet. På baggrund heraf, er der fremkommet en række ønsker til hvad parken skal kunne. Disse er blevet prioriteret i udarbejdelsen af helhedsplanen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 04. maj 2020:

Indstillingen godkendes med følgende bemærkning: at der sker borgerinddragelse i form af en høring.

Bilag

1. Forslag til Helhedsplan for Aqqaluks Park

Punkt 05G: Godkendelse af kommuneplantillæg 1C38-2 Qullilerfik, Nuuk

Beslutning

Indstillingen godkendes fra Siumut med bemærkning om at lygtepælen ikke må fjernes.

Bilag

Behandling af høringssvar

Indkomne høringssvar

Kommuneplantillæg 1C38-2 Qullilerfik, Nuuk

Endelig godkendelse af kommuneplantillæg 1C38-2 Qullilerfik, Nuuk

Til beslutning

J.nr.: EMN-2019-04721

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johannsen / HHWJ

Sagsresumé

Med udgangspunkt i "Projektansøgning Qullilerfik" udlægger nærværende kommuneplantillæg 5 byggefelter i centerområdet 1C38, og der formuleres heri detaljerede bestemmelser for detailområde IV.

Byggefelterne kan bebygges med 5 bygningskroppe i 3 til 7 etager og forudsætter etableringen af en offentlig stiforbindelse med 3 opholdsplateauer imellem Imaneq og Radiofjeldet samt indretning af byrum.

Kommuneplantillægget skal læses i tillæg til det eksisterende kommuneplantillæg 1C38-1.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Anlæg og Miljø's udvalgmøde, den 04. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen, og sendte sagen videre til godkendelse ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Anlæg og Miljø indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende kommuneplantillæg 1C38-2 Qullilerfik, Nuuk
- at sagen sendes videre til beslutning ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

"Hovedstadsstrategi for Nuuk" fra 2016 udpeger fortætning i det gamle Nuuk som et udviklingsområde i ønsket om at imødekomme byens stigende boligbehov.

I denne sammenhæng godkendte Kommunalbestyrelsen i december 2019 "Projektansøgning Qullilerfik" hvilket har givet anledning til udarbejdelse af kommuneplantillæg 1C38-2. Plantillægget sikrer rammerne for nye boliger på fjeldkammen ved Qullilerfik i delområde 1C38 og skal læses i tillæg til det eksisterende kommuneplantillæg 1C38-1.

Med kommuneplantillæg 1C38-2 udlægges 5 byggefelter i centerområdet 1C38, og der formuleres detaljerede bestemmelser for detailområde IV. Byggefelterne kan bebygges med 5 bygningskroppe i 3 til 7 etager. Bebyggelsen forudsætter etableringen af en offentlig stiforbindelse med 3 opholdsplateauer imellem Imaneq og Radiofjeldet, bl.a. ved Samuel Kleinschmidts Lygtepæl. Derudover skal der på arealet mellem Katersortarfik og grillbaren etableres et byrum i henhold til "Imaneq Designmanual" fra 2011.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Den nye mulighed for bebyggelse på fjeldet ved Qullilerfik vil imødekomme byens stigende behov for flere boliger. Planens udlagte byggefelter sikrer sig imellem ny bebyggelse fra fjeldsiden og den eksisterende bebyggelse. Forvaltningen vurderer desuden at etableringen af en offentlig stiforbindelse mellem Imaneq og Radiofjeldet vil komme byens borgere til gode.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Udarbejdelsen af kommuneplantillægget har i sig selv ingen økonomiske konsekvenser.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse &

Inatsisartutlov nr. 34 af 9. december 2015

Den digitale kommuneplan www.sermersooq2028.gl

Det videre forløb

Efter en eventuel endelig godkendelse af planen, kan der tildeles arealtildeling, forudsat projektet overholder de bestemmelser der er formulere i kommuneplantillægget.

Den endelige plan skal være offentlig tilgængelig på kommunens hjemmeside semersooq.gl og på kommuneplanens hjemmeside www.sermersooq2028.gl

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Ingen.

Borgerinddragelse/kommunikation

Kommuneplantillægget har været i offentlig høring, og der er i høringsperioden indkommet 4 høringssvar, hvor 2 kræver behandling.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 28. januar 2020

Indstillingen godkendes

Udvalg for Udvalg for Økonomi og Erhverv, beslutning, 20. februar 2020

Indstillingen godkendes

Kommunalbestyrelsen, beslutning, 25. februar 2020

Indstillingen godkendes

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 04.maj 2020:

Indstillingen godkendes

Bilag

1. Behandling af høringssvar
2. Indkomne høringssvar
3. Kommuneplantillæg 1C38-2 Qullilerfik, Nuuk

Punkt 05H: Drøftelse af udvalgsrejser

Beslutning

Punktet udskydes til næste udvalgmøde a juni måned.

Bilag

Hvor rejser udvalgene hen med kommentarer.docx

Drøftelse af udvalgsrejser

Til beslutning

J.nr.: 01.02

Koncernservice – Vicekommunaldirektør Marie Fleischer / MAFL

Sagsresumé

Udvalgene har hvert år mulighed for at afholde to udvalgsrejser. I 2020 har de stående udvalg mulighed for at afholde en udvalgsrejse indenfor kommunegrænsen og en udvalgsrejse udenfor kommunegrænsen, mens Udvalg for Økonomi og Erhverv har mulighed for at afholde to udvalgsrejser indenfor kommunegrænsen.

I 2020 har ingen af udvalgene afholdt udvalgsrejser.

Udvalg for Anlæg og Miljø besluttede på udvalgsmøde den 04.maj 2020, at reducere deres 2020 udvalgsrejser til en rejse.

Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarked besluttede på udvalgsmøde den 05. maj 2020, at reducere deres 2020 udvalgsrejser til en rejse. Men sagen tages op til august igen.

Udvalg for Børn og Skole besluttede på udvalgsmøde den 06.maj 2020, at reducere deres 2020 udvalgsrejser til en rejse.

Udvalg for Børn og Familie besluttede på udvalgsmøde den 07.maj 2020, at reducere deres 2020 udvalgsrejser til en rejse. Men sagen tages op på et senere tidspunkt.

Indstilling

Koncernservice indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at beslutte om udvalget skal reducere antallet af udvalgsrejser fra to til en udvalgsrejse i 2020
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Udvalgene har hvert år mulighed for at afholde to udvalgsrejser. I 2020 har de stående udvalg mulighed for at afholde en udvalgsrejse indenfor kommunegrænsen og en udvalgsrejse udenfor kommunegrænsen, mens Udvalg for Økonomi og Erhverv har mulighed for at afholde to udvalgsrejser indenfor kommunegrænsen.

I forbindelse med budget 2020 besluttede Kommunalbestyrelsen at udvalgene afholder udvalgsrejser sammen. Det vil sige at to udvalg går sammen og afholder udvalgsrejsen sammen.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Med udgangspunkt i den nuværende situation med COVID-19 og et deraf mindre aktivitetsniveau i foråret 2020, har udvalgene ikke afholdt udvalgsrejser endnu.

Set i lyset heraf, indstilles det til udvalget at beslutte om antallet af udvalgsrejser skal reduceres fra to til en udvalgsrejse i 2020.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Der er afsat 175.000 til Udvalg for Økonomi og Erhvervs udvalgsrejser samt 125.000 til hvert af de stående udvalgs udvalgsrejser.

Da Udvalg for Økonomi og Erhvervs udvalgsrejse til Ittoqqortoormiit blev aflyst, har udvalget afholdt 60.000 kr. til udvalgsrejsen, som ikke kan refunderes.

Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarkeds samt Udvalg for Børn og Skoles udvalgsrejse til Alaska blev også aflyst. Rejsebureauet oplyser, at en stor del af udgifterne kan refunderes. På nuværende tidspunkt har udvalgene afholdt 150.000 kr. til udvalgsrejsen, som ikke kan refunderes. Rejsebureauet afventer bekræftelse på at få refunderet yderligere 100.000 kr. eller en andel heraf. Det betyder, at udvalgene har afholdt mellem 150.000 og 250.000 kr. til udvalgsrejsen.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Inatsisartutlov nr. 29 af 17. november 2017 om den kommunale styrelse

Det videre forløb

Udvalgets beslutning bliver effektueret.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Anlæg og Miljø besluttede på udvalgsmøde den 04.maj 2020, at reducere deres 2020 udvalgsrejser til en rejse.

Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarked besluttede på udvalgsmøde den 05.maj 2020, at reducere deres 2020 udvalgsrejser til en rejse. Men sagen tages op til august igen.

Udvalg for Børn og Skole besluttede på udvalgsmøde den 06.maj 2020, at reducere deres 2020 udvalgsrejser til en rejse.

Udvalg for Børn og Familie besluttede på udvalgsmøde den 07.maj 2020, at reducere deres 2020 udvalgsrejser til en rejse. Men sagen tages op på et senere tidspunkt.

Bilag

1. Plan for udvalgsrejser

Punkt 05I: Uddelegering af kompetence for skoleudsættelser samt fritagelser for undervisning

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Uddelegering af kompetence for skoleudsættelser samt fritagelser for undervisning

Til beslutning

J.nr.:51.01.00.01

Forvaltning for Børn og Skole– Direktør Lone Nukaaraq Møller / LNM

Sagsresumé

Ansøgninger fra forældre om skoleudsættelser for børn, hvor barnet fylder 6 år i det gældende kalenderår, eller anmodninger fra forældre om fritagelse af en elev, for undervisning, efter 9 års samlet undervisning, skal, ifølge §31 i Inatsisartutlov nr. 15 af 3. december 2012 om folkeskolen, godkendes af Kommunalbestyrelsen.

Forvaltning for Børn og Skole anmoder hermed om, at kompetencen til at beslutte skoleudsættelser og skolefritagelser uddelegeres, så beslutningen fremover foretages administrativt fra forvaltningen.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Børn og Skoles udvalgsmøde, den 06.maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen, og sendte sagen videre til godkendelse ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Børn og Skole indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at kompetencen om at godkende ansøgninger om skoleudsættelser uddelegeres til Forvaltning for Børn og Skole
- at kompetencen om, at godkende anmodninger om fritagelse af en elev, for undervisning, efter 9 års samlet undervisning, uddelegeres til Forvaltning for Børn og Skole
- at sagen sendes videre til endelig beslutning ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

I henhold §31 i Inatsisartutlov nr. 15 af 3. december 2012 om folkeskolen, indtræder undervisningspligten fra skoleårets begyndelse i det kalenderår, hvor barnet fylder 6 år, og ophører efter at barnet har modtaget regelmæssig undervisning i 10 år.

Dog kan Kommunalbestyrelsen efter forældrenes anmodning eller med deres samtykke godkende, at påbegyndelsen af et barns skolegang udsættes til et år efter undervisningspligtens indtræden, når det er begrundet i barnets udvikling. Ligesom Kommunalbestyrelsen kan efter forældrenes anmodning fritage en elev for undervisning efter 9 års undervisning, når særlige grunde taler for det. Fritagelsen fra undervisning efter 9 års undervisning forudsætter, at der iværksættes et erhvervs- og uddannelsesforløb for den pågældende elev.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Forvaltning for Børn og Skole bemærker, det pt går længere tid med at give de forældre, der har søgt om udsættelser eller fritagelser, et svar på om deres ansøgning er godkendt eller ej. Derfor ser forvaltningen, at uddelegering af kompetence for skoleudsættelser og fritagelser for undervisning, som en fordel for de forældre.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Der er ikke foretaget en økonomisk og ressourcemæssig vurdering, da sagen ikke har økonomisk aspekt.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Inatsisartutlov nr. 15 af 3. december 2012

Det videre forløb

Hvis sagen godkendes, vil ansøgningerne vurderes fremover af Skoleafdelingen og godkendes af direktøren for Børn og Skole.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger:

Udvalg for Børn og Skole, beslutning, 6.maj 2020:

Indstillingen godkendes

Bilag

Ingen

Punkt 05J: Ny strategi for borgerinddragelse for Kommuneqarfik Sermersooq

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Strategi for Borgerinddragelse – Kommuneqarfik Sermersooq.

Ny strategi for borgerinddragelse for Kommuneqarfik Sermersooq

Til beslutning

J.nr.: 00.01

Koncernservice – Kommunaldirektør Lars Møller-Sørensen / LMS

Sagsresumé

I nærværende sagsfremstilling indstilles en ny strategi for borgerinddragelse for Kommuneqarfik Sermersooq til beslutning hos Kommunalbestyrelsen.

Målet med den ny strategi er, at sikre en højere kvalitet af arrangementer og forløb når borgere inddrages i kommunens projekter og sager.

Strategien understøtter målsætningen ved:

- At der tilbydes konkret vejledning om god praksis for borgerinddragelse under det ny Borgercenter.
- At de rette værktøjer og metoder tages i brug til det enkelte borgerinddragelses event – eller forløb.
- At fysiske borgerarrangementer suppleres med online værktøjer.
- At sikre mere repræsentativ inddragelse ved at nå ud til en bredere skare af kommunens borgere.
- At det gøres mere fleksibelt for kommunens borgere at deltage.

Indstilling

Koncernservice indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende ny strategi for borgerinddragelse
- at sagen sendes videre til beslutning ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

I Kommuneqarfik Sermersooq arbejder vi løbende på at finde frem til de bedste løsninger til gavn for kommunens borgere. Det tror vi på bedst gøres ved at inddrage dem, hvis hverdag eller lokalområde påvirkes af de beslutninger som træffes.

Den ny strategi skal sikre at vi i kommunen udnytter vores ressourcer bedst muligt, så både beslutningstagere og borgere får størst muligt udbytte af borgerinddragelsesindsatserne.

Vil vi nå succesfuldt i mål med borgerinddragelse kræver det klare retningslinjer og målsætninger for *hvad* borgerinddragelse er, *hvorfor* borgerinddragelse er nødvendigt, samt viden om, *hvilke værktøjer*, der passer bedst til hvilke formål og målgrupper.

Hvad er borgerinddragelse

Strategien understreger, at borgerinddragelse handler om, at give dem der påvirkes af de beslutninger der træffes, en mulighed for at blive hørt i sager som vedrører deres hverdag, lokalområde eller kommunen i sin helhed. Borgerinddragelse kan tage mange former og foregå på mange forskellige niveauer. Strategien giver mulighed for at arbejde med borgerinddragelse på tre niveauer: information, medindflydelse og direkte medbestemmelse.

Hvorfor skal vi inddrage borgerne

Borgerinddragelse er fænomen, der er kommet langt mere i fokus gennem de seneste 10 år samtidig med borgernes stigende større krav og ønsker til inddragelse. Inddragelse af borgerne kan være et effektivt redskab til at undgå større konflikter, omkostningsrige forsinkelser, samt at finde frem til løsninger, der fungerer hvor de skal bruges. God borgerinddragelse i praksis gør det også muligt for politikere og fagfolk at målrette indsatser og prioriteringer indenfor et område, og finde frem til løsninger tilpasset den enkelte målgruppe. Erfaringer viser dog, at det kan være

vanskeligt at nå det fulde potentiale af borgerinddragelse til frustration for både beslutningstagere og borgere.

Hvordan inddrager vi borgerne

Hvornår og hvordan man inddrager borgerne mest effektivt afhænger af det enkelte projekt og den enkelte målgruppe. For at gøre det så enkelt som muligt, at komme effektivt i mål med borgerinddragelse, indeholder strategien en kort trinvis vejledning. Vejledningen skal gøre det nemmere, at finde frem til de rette værktøjer og det rette niveau når borgerne skal inddrages. Vejledningen står ikke alene, men skal indgå som en del af tættere samarbejde omkring rådgivning og sparring med fagfolk i det ny Borgercenter.

I takt med at der udvikles nye måder at kommunikere på, udvikles der også nye værktøjer til at inddrage borgerne. Især digitale løsninger vinder frem. Som supplement til kommunens fysiske borgerarrangementer er i strategien derfor også fokus på, at inddrage kommunens borgere via en digital platform, f.eks. gennem online surveys, afstemninger, borgermøder og workshops. De nye online værktøjer gør det muligt at samle borgerne på tværs af de store geografiske afstande mellem kommunens byer og bygder. Det vil også betyde at kommunen kan nå ud til en langt bredere skare af borgere, og høre nogle af de stemmer som ellers ikke deltager idag. Derudover bliver det nemmere og mere smidigt at indsamle og behandle input fra borgerne. For kommunens borgere vil den digitale platform gøre det mere overskueligt og fleksibelt at deltage. Fremfor at skulle møde op til et fysisk møde et bestemt sted på et bestemt tidspunkt, kan borgerne deltage når det passer ind i netop deres hverdag. Det vil også gøre det nemmere for den enkelte borger at se, hvordan deres bidrag anvendes i kommunens videre arbejde.

Nærmere information om praksis og værktøjer findes i Bilag 1. Strategi for Borgerinddragelse – Kommuneqarfik Sermersooq.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Gennem klare retningslinjer og mål skal den ny strategi for borgerinddragelse fungere som en guide til effektiv og udbytterig til gavn for både beslutningstagere, fagfolk og kommunens borgere. Strategien giver mulighed for at arbejde med borgerinddragelse på tre niveauer og lægger vægt på, at de interne processer hos forvaltningerne og på tværs i kommunen systematiseres. Dette skal sikre at hver enkelt inddragelsesindsats finder sted i rette tid, på rette niveau, og hvor de rette værktøjer tages i brug.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Midlerne findes i indeværende budget for 2020.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Grønlands Råd for Menneskerettigheder.
- FNs konvention om borgerlige og politiske rettigheder.
- Kommuneqarfik Sermersooqs Åbenhedspolitik.
- Kommuneqarfik Sermersooqs Verdensmålsstrategi.

Det videre forløb

Såfremt strategien godkendes vil strategien sættes i værk maj 2020 på tværs af kommunens forvaltninger.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Ingen.

Borgerinddragelse/kommunikation

Strategien er udarbejdet i samråd med fagpersoner under det ny Borgercenter på baggrund af erfaringsbaseret viden i kommunens forvaltninger samt den nyeste forskning indenfor borgerinddragelse.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Der er opbakning til den ny strategi og et tættere samarbejde med det ny Borgercenter omkring borgerinddragelsesrettede indsatser fra en bred række af kommunens forvaltninger.

Bilag

1. Strategi for Borgerinddragelse – Kommuneqarfik Sermersooq.

Punkt 05K: Godkendelse af destinationsudviklingsprojekt

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Procesplan Udkast

Projektbeskrivelse

Godkendelse af destinationsudviklingsprojekt

Til beslutning

J.nr.: EMN-2020-04751

Koncernservice – Kommunaldirektør Lars Møller-Sørensen / LMS

Sagsresumé

Nuuk Lokaludvalg, det nu forhenværende Sermersooq Business Council og arkitektfirmaet Norrøn har arbejdet tæt sammen om udviklingen af en projektplan i 2019. Arkitektfirmaet Norrøn har nu afgivet tilbud på det 1-årige projekt, der skal fremme livskvaliteten og turismeudviklingen i Nuuk. Nuuk Lokaludvalg har allerede godkendt 500.000 kr. til projektet.

Projektet vil gennem borgerinddragelse samle to potentialekataloger. Det første potentialekatalog præsenterer 7-10 kulturprojekter, der kan fremme livskvaliteten og som en sidegevinst højne turismeoplevelsen i Nuuk. Det andet potentialekatalog præsenterer 7-10 potentielle erhvervsudviklingsprojekter til det private erhvervsliv indenfor turismen, der både fremmer turismeoplevelsen og styrker den lokale økonomi. Turismedelen fokuserer på sæsonforlængelse og etablering af nye oplevelsesmuligheder. Det er altså potentielt et projekt, der får lokal livskvalitet, kulturlivet og turismeerhvervet til at gå op i en højere enhed.

Indstilling

Koncernservice indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende projektet og finansieringen på 680.000
- at sagen sendes videre til beslutning ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Nuuk Lokaludvalg, det nu forhenværende Sermersooq Business Council og arkitektfirmaet Norrøn, der blandt andet står bag Møns succeser med Dark Sky certificering til stjernebyggere og Camønoen til vandreturister, har arbejdet tæt sammen om udviklingen af en projektplan i 2019. Sermersooq Erhverv træder nu en ind i projektet i stedet for Sermersooq Business Council. Norrøn har nu givet tilbud på projektet om at lave to potentialekataloger til fremme af turismen og livskvaliteten i Nuuk. Det er altså potentielt et projekt, der får lokal livskvalitet, kulturlivet og turismeerhvervet til at gå op i en højere enhed.

I tæt dialog med aktører og erhverv udarbejdes to potentialekataloger indeholdende 7-10 ideoplæg for hhv. "kulturstjernen" og "erhvervsstjernen". To kataloger der både er forankret i konkrete ønsker og behov fra erhvervet og aktørerne, koblet med nye og innovative ideer hentet ind fra en visionær arkitekttegnestue med speciale i destinationsudvikling. Indenfor "kulturstjernen" udvikles ydermere to konkrete prospekter med skitsetegninger og budget for hhv. rekreativ infrastruktur (en ny oplevelse i forbindelse med Boardwalk) samt en kulturoplevelse (Holms Hus).

Det første potentialekatalog, "kulturstjernen", handler om at gøre Nuuk attraktiv at bebo gennem udvikling af kulturlivet samt de rekreative tilbud i byen. De primære aktører i dette spor er aktører indenfor kulturlivet (museer, kunstnere, eventmagere, kunsthåndværksteder, mv.) samt kommunen der står for den offentlige rekreative infrastruktur (stier, boardwalk, pladser, udsigtspunkter mv.) og med Lokaludvalget i en koordinerende rolle.

Det andet potentialekatalog, "erhvervsstjernen", handler om at gøre Nuuk attraktiv at besøge for turister. Her er fokus på udvikling af fysiske rammer og koncepter for det kommercielle turismeerhverv, der kan klæde dem på til at imødegå de kommende års vækstrater indenfor

storby- og mødeturisme. De primære aktører er således det kommercielle turisterhverv (hoteller, restauranter, tour operatører mv.) og med Sermersooq Erhverv i en koordinerende rolle.

Projektet har særligt fokus på bæredygtig turismeudvikling, opnå Dark Sky certificering og for at finde sæsonforlængende produkter og aktiviteter i turismen, så lavsæsonkapaciteten kan udnyttes i højere grad.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Koncernservice vurderer, at tiltaget vil skabe stor værdi for Nuuk. For det første gavner det turismeudviklingen, hvilket skaber flere indtægter og mere beskæftigelse. For det andet så gavner projektet kulturlivet i Nuuk, hvilket skaber livskvalitet for byens borgere. Det kan altså gøre Nuuk til en endnu bedre by at bo i. Derfor vurderer Koncernservice at projektet bør godkendes, da det både skaber økonomisk værdi på lige fod med livskvalitet.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Projektet er budgetteret således:

| | |
|---------------------------------|-----------|
| Nuuk Lokaludvalg = | 500.000 |
| Sermersooq Erhverv = | 680.000 |
| Nationalbankens Jubilæumsfond = | 50.000 |
| Lokale og anlægsfonden = | 200.000* |
| I alt DKK | 1.430.000 |

**I form af bistand til projektet*

Kommuneqarfik Sermersooq skal altså finansiere 1.180.000 kr. til projektet.

De 500.000 er allerede godkendt af Nuuk Lokaludvalg.

De 680.000 vil blive allokeret fra kommunens pulje til fodbedring af rammevilkår indenfor turismeområdet.

Projektet vil resultere i en række anbefalinger og konkrete forslag til at udvikle kulturområdet lige så vel som turismeerhvervet.

Nogle anbefalinger og forslag kan Kommuneqarfik Sermersooq på et andet tidspunkt beslutte om man vil allokere yderligere ressourcer til.

Det forventes at turismeerhvervet selv vil realisere nogle af anbefalingerne. Særligt forslagene omkring sæsonforlængende produkter vil være umiddelbart muligt at realisere.

Såfremt Kommuneqarfik Sermersooq vælger at iværksætte projekter fra idékataloget til kommunen, så vil der komme yderligere omkostninger, men samtidig vil turismeudvikling også føre til yderligere indtægter fra større beskæftigelse.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

Ikke relevant

Det videre forløb

Projektet forventes at tage ca. 12 måneder at gennemføre. Første fase med en kortlægning af turismen i Nuuk baseret på desktopresearch forventes at tage ca. 1½ måned.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra økonomiske sekretariat

Borgerinddragelse/kommunikation

Der har ikke været borgerinddragelse eller borgerkommunikation på nuværende tidspunkt med borgerinddragelse er centralt i selve projektet.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Der er ikke indhentet bemærkninger fra andre forvaltninger.

Bilag

1. Procesplan Udkast
2. Projektbeskrivelse

Punkt 05L: Løbende orientering om Handicaprådets møder

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Referat Handicaprådsmødet d. 20. februar 2020

Løbende orientering om Handicaprådets møder

Fra mødet d. 20. februar 2020

Til orientering

J.nr.: EMN-2020-03035

Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked – Fg. direktør Jill S. Hellesen / JISH

Sagsresumé

Kommuneqarfik Sermersooqs Handicapråd har godkendt referatet af mødet afholdt den 20. februar 2020. På mødet havde Handicaprådet inviteret kommunens nye handicapvejleder til at præsentere sine arbejdsopgaver og målsætninger. Der var også fokus på, hvordan Handicaprådet kan hjælpe kommunen med hensyn til den nye handicaplovgivning.

Handicaprådet er en god samarbejdspartner for forvaltningerne, og der er et gennemgående fokus på at finde realistiske løsninger på de forskelligartede problemstillinger.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarkeds udvalgsmøde, den 05. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen og sendte sagen videre til orientering ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarked indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at orienteringen tages til efterretning
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Kommuneqarfik Sermersooqs Handicapråd har siden sidste orientering godkendt referatet af et møde afholdt d. 20. februar 2020.

De vigtigste punkter:

Lovgivningen på handicapområdet og kommunens håndtering

- Forvaltningerne har bl.a. afholdt intern undervisning i lovgivning.
- Handicaprådet var særligt interesseret i, hvordan kommunerne vil løse udfordringerne med overgangen til den nye lovgivning.

Børn i specialklasser

- Handicaprådet var interesseret i, hvordan og hvor mange børn der bliver henvist til specialklasser.

Præsentation af handicapvejlederen v/ Manasse Mikaelson

- Handicapvejlederen skal gøre det lettere for borgere med et handicap at komme i egnet beskæftigelse.

Handicaprådet diskuterede blandt andet også følgende punkter:

Åbning af boenhed i Qinngorput

- Næsten alle beboere var flyttet ind.

Personer på ventelisten til boenheder

- Kommunen fortalte, hvordan ventelisten fungerer.
- Handicaprådet var blandt andet optaget af, hvordan borgere på ventelisten bor.

Godkendelse af referater pr. mail

- Handicaprådet besluttede på indstilling fra administrationen at godkende referater pr. mail. Det gør processen med udgivelse af referater hurtigere.

Forvaltningerne spurgte om Handicaprådet havde lyst og tid til at arrangere et borgermøde

- Det vil Handicaprådet gerne.
- Kommunen vil hjælpe med det praktiske.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Handicaprådets arbejde favner bredt. Derfor kan en løbende orientering om handicaprådets væsentligste projekter, ideer og ønsker bidrage til værdifulde indsigter, som kan kvalificere en bred palet af politiske beslutninger.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Ingen.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- o Vedtægter for Handicaprådet i Kommuneqarfik Sermersooq

Det videre forløb

Forvaltningen vil løbende orientere udvalget om Handicaprådets arbejde. Derudover er referaterne af møder i Handicaprådet tilgængelige på kommunens hjemmeside.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarked, beslutning, 05.maj 2020:

Indstillingen godkendes

Bilag

1. Referat Handicaprådsmødet d. 20. februar 2020

Punkt 05M: Løbende orienteringer om Ældrerådets møder

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Referat Ældrerådsmødet den 26. februar 2020.

Løbende orienteringer om Ældrerådets møder

Til orientering

J.nr.: EMN-2020-03122

Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked – Fg. direktør Jill S. Hellesen / JISH

Sagsresumé

Kommuneqarfik Sermersooqs Ældreråd har afholdt deres første møde den 26. februar 2020. Til mødet var der 4 faste dagsordenpunkter:

- Gensidig orientering
- Opfølgning fra sidste møde
- Statistikker på ældreområdet
- Ældreflugten

Derudover drøftede Ældrerådet rapporten fra forsknings- og udviklingsprojektet ” Arktisk Aldring Ældre menneskers liv og helbred i Grønland”.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarkeds udvalgmøde, den 05. maj 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen og sendte sagen videre til orientering ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarked indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at orienteringen tages til efterretning
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Kommuneqarfik Sermersooqs Ældreråd har afholdt første møde den 26. februar 2020. Til mødet var der 4 faste dagsordenpunkter:

- Gensidig orientering
- Opfølgning fra sidste møde
- Statistikker på ældreområdet
- Ældreflugten

Under punktet vedrørende opfølgning på de sidste forudgående møder, blev der gjort status på bl.a. mødet med Ældreforeningen Nuummi Utoqqaat Peqatigiit.

Derudover drøftede Ældrerådet rapporten fra forsknings- og udviklingsprojektet ” Arktisk Aldring Ældre menneskers liv og helbred i Grønland”.

Formanden for Ældrerådet ønskede at man gennemgår forskningsresultaterne mere eller mindre der handlede om:

- Hvordan skal vi bearbejde beskrivelserne yderligere?
- Hvem skal Ældrerådet henvende sig til?

Ældrerådet ønsker overfor Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarked at der afholdes et borgermøde med drøftelse af Ældre menneskers liv og helbred i Grønland som rapporten fra forsknings- og udviklingsprojektet udreder og hvordan det kan formidles videre til borgerne.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Ældrerådets medlemmer går meget aktivt ind i ældrerådsarbejdet og er løbende i dialog med Forvaltning for Velfærd og Arbejdsmarked. En løbende orientering om Ældrerådets væsentligste

projekter, ideer og ønsker kan bidrage til værdifulde indsigter, som kan kvalificere politiske beslutninger, der vedrører ældreområdet.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Ingen.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Vedtægter for ældrerådet i Kommuneqarfik Sermersooq
- Ældrerådets forretningsorden

Det videre forløb

Forvaltningen vil løbende orientere udvalget om Ældrerådets arbejde. Derudover er referatet af mødet i Ældrerådet gjort tilgængeligt på kommunens hjemmeside.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Tidligere beslutninger

Udvalg for Velfærd og Arbejdsmarked, beslutning, 05.maj 2020:
Indstillingen godkendes

Bilag

1. Referat Ældrerådsmødet den 26. februar 2020.

Punkt 05N: Orientering om formandsbeslutninger i forbindelse med COVID-19

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Orientering om formandsbeslutninger i forbindelse med COVID-19

Til orientering

J.nr.: 00.00.00-A00-8-21

Koncernservice – Kommunaldirektør Lars Møller-Sørensen / LMS

Sagsresumé

I forbindelse med nedlukningen forårsaget af COVID-19 har borgmesteren truffet 3 formandsbeslutninger. Disse er taget i forbindelse med en alkoholbevilling, daginstitutionsbetalinger for lukkede institutioner og etablering af hjemløse-lejr.

Indstilling

Koncernservice indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at orienteringen tages til efterretning
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

I forbindelse med nedlukning årsaget af COVID-19 har borgmesteren truffet 3 formandsbeslutninger. Disse har hjemmel i "Inatsisartutlov nr. 29 af 17. november 2017 om den kommunale styrelse paragraf 18 og 27 stk. 2". I disse står der følgende:

"§ 18. Borgmesteren kan på kommunalbestyrelsens vegne afgøre sager, som ikke tåler udsættelse eller ikke giver anledning til tvivl.

Stk. 2. Borgmesteren orienterer senest på førstkommende ordinære møde kommunalbestyrelsen om afgørelser truffet i medfør af stk. 1."

"*Stk. 2.* Formanden kan på de stående udvalgs vegne afgøre sager, som ikke tåler opsættelse eller ikke giver anledning til tvivl. Borgmesteren underrettes forudgående om udvalgsformandens afgørelse af sager, som ikke tåler opsættelse."

Borgmesteren har orienteret kommunalbestyrelsen den 18. marts og 31. marts. Ligeledes har borgmesteren løbende orienteret gruppeformændene om væsentlige forhold i forbindelse med COVID-19.

Løsningsforslag – faglig vurdering:

Borgmesteren har truffet følgende 3 formandsbeslutninger:

1)

Koncernservice har den 14. april 2020 modtaget ansøgning fra Pisiffik/Sparkøb, Aqqusinersuaq 14 C – B 4181, 3900 v/ bestyrelsesformand Karsten Høy, om tildeling af alkoholbevilling type A til salg af stærke og svage drikke.

Pisiffik/Sparkøb er flyttet til nye lokaler fra Jens Kreutzmannip Aqq. 3B 2098 til HHE Express, Aqqusinersuaq 14 C – B 4181, 3900 Nuuk. Da ansøgningen om alkoholbevilling ikke kunne behandles af Udvalg for Økonomi og Erhverv den 16. april 2020, godkendte borgmesteren i sin funktion af formand for Udvalg for Økonomi og Erhverv ansøgningen om alkoholbevilling den 1. maj 2020.

Det bemærkes at Politiet i Grønland, Brandmyndigheden, Afdelingen for Børn- og Ungeområdet samt Afdelingen for Sundhed og Forebyggelse ingen bemærkninger havde.

2)

Den 20. marts 2020 besluttede borgmesteren, at der ikke skulle opkræves betalinger for daginstitutionsplads i de områder af kommunen, hvor disse var midlertidigt lukket. Dette blev gjort for at imødekomme den ekstraordinære situation som mange børnefamilier i især Nuuk oplevede under nedlukningen.

3)

Den 17. marts 2020 besluttede borgmesteren, at starte etableringen af en teltlejr for hjemløse i Nuuk. Dette skete på både eget kommunalt initiativ, men også i rådslagningen med landslægeembedet, der anså det for yderst vigtigt, at byens hjemløse havde et sted at gå i eventuel karantæne. Det blev ligeledes gjort for at skabe tryghed og sikkerhed for en gruppe særdeles udsatte borgere i en potentiel smitteudbredelse.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Beslutning 2 medfører et indtægtsfald og beslutning 3 påfører kommunen en merudgift.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

- Inatsisartutlov nr. 29 af 17. november 2017 om den kommunale styrelse

Det videre forløb

Ingen.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat.

Borgerinddragelse/kommunikation

De tre beslutninger er kommunikeret til de relevante parter og borgere via direkte henvendelser eller igennem pressemeddelelser.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen bemærkninger.

Bilag

Ingen.

Punkt 050: Orientering om høringer

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Høringslisten 2020.docx

Orientering om høringer

Til orientering

J.nr.: 02.00.01

Koncernservice – Vicekommunaldirektør Marie Fleischer / MAFL

Sagsresumé

Kommuneqarfik Sermersooq modtager hvert år en række høringer, som den ansvarlige forvaltning afgiver høringssvar til. Koncernservice fremlægger i nærværende sagsfremstilling en oversigt over indkomne høringer i 2020 til orientering.

Indstilling

Koncernservice indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at orienteringen tages til efterretning
- at sagen sendes videre til orientering ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Kommuneqarfik Sermersooq modtager hvert år en række høringer, som den ansvarlige forvaltning afgiver høringssvar til. Koncernservice fremlægger i nærværende sagsfremstilling en oversigt over indkomne høringer i 2020 til orientering.

Løsningsforslag – faglig vurdering

I 2020 har Kommuneqarfik Sermersooq indtil nu modtaget 53 høringer. I bilaget kan ses en detaljeret oversigt over indkomne høringer.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Ingen.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

Ingen.

Det videre forløb

2 gange om året vil der blive samlet op på modtagne høringer.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Der er ikke indhentet bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Ingen.

Bilag

1. Oversigt over høringer

Punkt 05P: Tillægs – og omplaceringsbevilling pr. 31/03 2020 (TB1)

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Bilag

Oversigt over samtlige forslag

Notat område 400 Politisk. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.

Notat område 401 Koncernservice. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.

Notat område 402 Velfærd og Arbejdsmarked. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.

Notat område 404 Børn og Skole. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.

Notat område 405 Anlæg og Miljø. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.

Indstillingspunkt fra Udvalget for Anlæg og Miljø den 17/4 2020 vedrørende anlæg

Oversigt over ønskede omplaceringer for driften DK

Tillægs – og omplaceringsbevilling pr. 31/03 2020 (TB1)

Til beslutning

J.nr.: 06.03.01

Koncernservice – Kommunaldirektør Lars Møller-Sørensen / LMS

Forvaltning for Børn og Skole – Direktør Lone Nukaaraq Møller / LNM

Forvaltning for Børn og Familie – Direktør Martha Lund Olsen / MLOL

Forvaltning for Velfærd, Arbejdsmarked – Fg. direktør Jill S. Hellesen / JISH

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johansen / HHWJ

Sagsresumé

Udbruddet af COVID-19 og den efterfølgende nedlukning af Grønland har medført en række uventede mer- og mindreudgifter for Kommuneqarfik Sermersooq, samtidig med at kommunen er blevet klogere på nogle områder, siden budgettet for 2020 blev udarbejdet i efteråret 2019.

Konkret viste Kommunens skøn for likviditetseffekten af COVID-19 før påske, at kommunen over de næste fire måneder kunne forvente et likviditetstræk på 188 mio. kr., svarende til at kommunen ville have en negativ kassebeholdning pr. 30/6 på 44 mio. kr.

Desuden er det forventningen, at COVID-19 vil medføre en lavkonjunktur i 2020 der yderligere må forventes at strække sig ind i som minimum 2021 og måske også endnu længere. En sådan lavkonjunktur må forventes at medføre blandt andet faldende skatteindtægter i de kommende år.

Forvaltningerne i Kommuneqarfik Sermersooq har derfor på baggrund af regnskabet pr. 28/2 2020 været alle områder igennem, for helt konkret at vurdere, hvor der er behov for at foretage justeringer af budgettet.

Forvaltningerne har derfor i fællesskab udarbejdet et oplæg, der giver svar på følgende spørgsmål:

1. Hvilke automatiske besparelser kan der forventes som følge af udbruddet og håndteringen af COVID-19.
2. Hvilke automatiske merudgifter kan der forventes som følge af udbruddet og håndteringen af COVID-19.
3. Hvilke aktiviteter kan stoppes, og dermed medgå til at finansiere merudgifterne som følge af udbruddet og håndteringen af COVID-19.
- 4.

Nedenstående viser fordelingen af de vurderede mer- og mindre forbrug for kommunen:

| | . | Mio. kr. |
|---|--------------|--------------|
| Drift: | | |
| Samlede automatiske besparelser som følge af COVID-19 | -15,8 | |
| Samlede automatiske merudgifter som følge af COVID-1 | 80,7 | |
| Aktiviteter der kan stoppes på driften | -24,5 | |
| = i alt et forventet merforbrug på drift på: | 40,4 | 40,4 |
| Anlæg: | | |
| Aktiviteter der kan udskydes/stoppes på anlæg | -26,0 | |
| = i alt et forventet mindreforbrug på anlæg på: | -26,0 | -26,0 |
| | | |
| = I alt netto tillægsbevilling af kassen i 2020: | | 14,4 |
| + = udgift / merudgift / mindreindtægt | | |
| - = indtægt / mindreudgift / merindtægt | | |

Såfremt TB1 vedtages, vil det medføre at det forventede estimat for årsresultatet nu er et overskud på følgende:

| | Mio. kr. |
|---|--------------|
| Oprindeligt budgetlagt overskud 2020: | -81,4 |
| Samlede automatiske besparelser som følge af COVID-19 | -15,8 |
| Samlede automatiske merudgifter som følge af COVID-1 | 80,7 |
| Aktiviteter der kan stoppes på driften | -24,5 |
| Aktiviteter der kan stoppes på anlæg | -26,0 |
| = i alt, forventet overskud for 2020 herefter: | -67,0 |
| | |
| + = udgift / merudgift / mindreindtægt | |
| - = indtægt / mindreudgift / merindtægt | |

Der foreligger til sagen følgende dokumenter:

Bilag 1 indeholder et overblik over samtlige TB1-ansøgninger fordelt på forvaltninger, samt på drift og anlæg.

Bilag 2-6 indeholder detaljerede beskrivelser af de enkelte forslag fordelt på forvaltninger. I disse bilag er også angivet, hvilke formål niveau 3 de enkelte forslag vedrører.

Bilag 7 er Udvalget for Anlæg og Miljø's behandling den 17/4 2020 af henholdsvis overførsler fra 2019 til 2020 af uforbrugte anlægsmidler for i alt 19,7 mio. kr., og efterfølgende reduktion af anlægsbudgettet i 2020 med i alt godt 45,7 mio. kr. Således ender udvalget med at nedjustere anlægsrammen i 2020 med netto 26,0 mio. kr.

Særligt omkring Nuup Bussi:

Corona situationen har sat Nuup Bussis indtjening under pres, da der pga. selvstyrets retningslinjer kun må køres med reduceret antal passagerer i bussen. Samtidig er Nuup Bussii ikke omfattet af Selvstyrets hjælpepakker, da selskabet er 100 pct. ejet af kommunen.

Selskabet har gennemført en besparelse på 1.375.922 kr., men estimerer at der vil være behov for op til 8. mio. kr. i 2020, såfremt der skal køres med reduceret antal passagerer resten af året.

Det foreslås derfor, at kommunen yder et rente- og afdragsfrit lån på op til 8 mio. kr. til Nuup Bussii til imødegåelse af likviditetsbehovet.

Indstilling

Koncernservice indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at tillægsbevilling til automatiske besparelser på driften som følge af COVID-19 for i alt 15,8 mio. kr. godkendes, og tilføres kommunens kassebeholdning
- at tillægsbevilling til merudgifter på driften som følge af COVID-19 for i alt 80,7 mio. kr. godkendes, og finansieres af kommunens kassebeholdning.
- at tillægsbevilling til aktiviteter der kan stoppes på driften for i alt 24,5 mio. kr. godkendes, og tilføres kommunens kassebeholdning.
- at tillægsbevillinger på anlæg vedrørende anlæg der kan stoppes for i alt netto 26 mio. kr. godkendes, og tilføres kommunens kassebeholdning.

- at godkende omplaceringerne på bilag 8
- at der gives et kapitalindskud i form af et rente- og afdragsfrit lån på op til 8 mio. kr. til Nuup Bussi, med henblik på at polstre selskabet imod følgerne af COVID-19.
- at sagen sendes videre til beslutning ved Kommunalbestyrelsen

Løsningsforslag - faglig vurdering

Det er administrationens faglige vurdering, at der kan forventes en lavkonjunktur i i hvert fald 2020 og 2021 som følge af COVID-19. Derfor lægges der op til, at der skal udvises mådehold og spares hvor der kan allerede i indeværende år. Formålet er at sikre, at kommunen har økonomi til at løse sine kerneopgaver i indeværende og kommende år.

Sammenfatning af udfordringer forud for TB1:

Samlet set er det forventningen, at Kommuneqarfik Sermersooq i 2020 – og i endnu højere grad i 2021– vil stå overfor massive udfordringer på såvel udgiftssiden som indtægtssiden.

- På udgiftssiden vil effekterne af en kommende lavkonjunktur bestå af en række stærkt øgede udgifter til overførselsindkomster og tiltag overfor udsatte grupper i samfundet.
- På indtægtssiden vil skatteindtægterne falde som følge af øget arbejdsløshed, samtidigt med at brugerbetalingerne forventeligt også vil falde. Og det må forventes, at Naalakkersuisut desuden vil arbejde for enten at reducere sine udgifter via reduktioner i bloktilskuddet til kommunerne, eller vil søge at vælte en øget andel af de offentlige udgifter over på kommunerne.
- I tillæg til dette kommer, at merudgifterne til COVID-19 i 2020 vil dræne kommunens likviditet, således at kommunen står dårligt rustet til at håndtere den kommende lavkonjunktur.

Kommuneqarfik Sermersooq står dermed økonomisk set på en brændende platform, der kalder på initiativer, der kan ruste kommunen til den kommende lavkonjunktur.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

De i sagsfremstillingen fremsendte tillægsbevillinger kan indeholdes i kommunens nuværende økonomiske situation, såfremt de fremsendte forslag til besparelser også godkendes.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

Ingen

Det videre forløb

Sagen oversendes efterfølgende til endelig godkendelse i Kommunalbestyrelsen

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariatet

Økonomisk sekretariat anbefaler indstillingerne.

Borgerinddragelse/Kommunikation

Ingen.

Bilag

1. Oversigt over samtlige forslag til mer- og mindreudgifter.
2. Notat område 400 Politisk. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.
3. Notat område 401 Koncernservice. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.
4. Notat område 402 Velfærd og Arbejdsmarked. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.
5. Notat område 404 Børn og Skole. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.
6. Notat område 405 Anlæg og Miljø. Beskrivelse af forslag til tilpasninger.

7. Indstillingspunkt fra Udvalget for Anlæg og Miljø den 17/4 2020 vedrørende anlæg
8. Oversigt over ønskede omplacering for driften.

Punkt 05Q: Anlægsprojekter som kan udskydes pga. COVID-19

Beslutning

Indstillingen godkendes.

Anlægsprojekter som kan udskydes pga. COVID-19

Til beslutning

J.nr.: 17.05.00

Forvaltning for Anlæg og Miljø – Direktør Hans Henrik Winther Johannsen / HHWJ

Sagsresumé

Forvaltningen har gennemgået det vedtagne anlægsbudget med henblik på at finde projekter, som vil kunne udskydes grundet situationen vedrørende COVID-19 (Coronavirus), uden det pådrager kommunen, erhvervslivet eller borgerne særlige konsekvenser eller følgerikninger heraf.

Sagen blev behandlet ved Udvalg for Anlæg og Miljø udvalgsmdede, den 17. april 2020, hvor udvalget godkendte indstillingen og sendte sagen videre til beslutning ved Udvalg for Økonomi og Erhverv samt Kommunalbestyrelsen.

Indstilling

Udvalg for Anlæg og Miljø indstiller overfor Udvalg for Økonomi og Erhverv:

- at godkende Udvalg for Anlæg og Miljø's indstilling til hvilke anlægsprojekter, som kan sættes i bero, forskydes fra budgetår 2020 til budgetår 2021 eller helt udgår
- at sagen sendes videre til endelig beslutning ved Kommunalbestyrelsen

Sagsfremstilling

Da Grønland og Kommuneqarfik Sermersooq potentielt står overfor en epidemi i form af virussen COVID-19 (Coronavirus), har Forvaltning for Anlæg og Miljø finkæmmedet det politisk godkendte anlægsbudget for indeværende budgetår med henblik på at finde tilgængelige økonomiske ressourcer fra anlægsprojekter til dækning af eventuelt øgede udgifter i forbindelse med kommunens driftsområder.

Anlægsprojekter som er stærkt nødvendige at få gennemført for Kommuneqarfik Sermersooq såvel som for kommunens borgere samt anlægsprojekter, hvor midlerne er disponeret fuldt ud i form af kontraktforhold, er ikke taget med i denne betragtning og fortsætter uhindret og uagtet af situationen.

Som for øvrige anlægsprojekter er *"Bygdeudviklingsplan – Sektorplan"* ligeledes gennemgået for at finde besparelsesmuligheder. Det vil i den forbindelse være muligt at udskyde alle de disponerede opgaver for indeværende budgetår på nær nedennævnte, som vil fortsætte uhindret.

- Pontonbro i Kuummiit
- Bedding i Sermiligaaq
- Forsamlingshus (B-714) i Tiilerilaaq
- Bådbro og gangbro (inkl. wirespil) i Arsuk
- Forsamlingshus (B-842) i Isertoq

Løsningsforslag – faglig vurdering

Da de økonomiske konsekvenser grundet Coronavirussen ikke kendes på nuværende tidspunkt, vurderes det fordelagtigt, at et så stort beløb som muligt på anlægsområdet sikres til at kunne dække nogle af de øgede udgifter, som Kommuneqarfik Sermersooq måtte pådrage på kommunens øvrige områder, for derved at sikre kommunens fortsatte drift.

| Projekt | Opr. budget i 2020 (t.kr.) | Overførsler fra 2019 til 2020 (t.kr.) | Budget 2020 efter overførsler fra 2019 (t.kr.) | Beløb som potentielt kan allokeres til andre formål (t.kr.) |
|---|----------------------------|---------------------------------------|--|---|
| Bygdeudviklingsplan – Sektorplan | 8.000 | -300 | 7.700 | 5.800 |
| Etablering barnevognsskur Annersuaq | 700 | 0 | 700 | 700 |
| Agn og vodbinderværksted i Paamiut | 1.000 | 181 | 1.181 | 881 |
| Sanering og oprydning Kangilinnuit/Grøn- nedal | 7.000 | 0 | 7.000 | 5.000 |
| Oprydning af bygder og Ittoqqortoormiit | 3.300 | 0 | 3.300 | 1.500 |
| Sanering/nedrivning i 5 bygder på østkysten | 800 | 0 | 800 | 800 |
| Boligbyggeri Tasiilaq | 1.000 | 0 | 1.000 | 1.000 |
| Nuuk, Sanering af B-440 og B-441 (Blok B, C og D) | 5.500 | 300 | 5.800 | 5.300 |
| Nyt alderdomshjem i Tasiilaq | 1.000 | 0 | 1.000 | 1.000 |
| Ældrekollektiv i Ittoqqortoormiit | 2.900 | 100 | 3.000 | 2.500 |
| Helhedsplan Paamiut | 2.500 | 1.400 | 3.900 | 3.900 |
| Pulje til renovering Katuaq | 5.800 | 1.900 | 7.700 | 0 |
| Aktivitetspark i Ravnedalen | 2.000 | 0 | 2.000 | 500 |
| Anlæggelse af betonveje og afvandingsgrøfter i Ittoqqortoormiit | 1.000 | 0 | 1.000 | 1.000 |
| Renovering af asfalten på byens samlede vej- net | 2.000 | 1.500 | 3.500 | 3.500 |
| Udskiftning af drift arbejdskøretøjer | 5.050 | 0 | 5.050 | 1.500 |
| Bræt i Tasiilaq | 800 | 300 | 1.100 | 1.000 |
| Revitalisering af Kolonihavnen og Aqqaluqs Park | 2.900 | 100 | 3.000 | 3.000 |
| Belægning og belysning på området Naapittar- fik | 1.000 | 0 | 1.000 | 1.000 |
| Kunstgræsbane i Kuummiit | 3.400 | 0 | 3.400 | 3.400 |
| Forsøgshus byggeri | 2.000 | 0 | 2.000 | 2.000 |
| Udrulning af EI stander | 750 | 0 | 750 | 750 |
| Udvikling af IT-system (lønsystem, tidsregistre- ring, vagtplaner, ESDH, HR) | 6.000 | 0 | 6.000 | 6.000 |
| Oprensning af fjordene i Sermiligaaq og Kuum- miit | 400 | 0 | 400 | 400 |
| Renovering af mor-barn hus B-1146 | 0 | 1.500 | 1.500 | 0 |
| Qeqertarsuatsiaat - anlæg | 0 | 759 | 759 | 759 |
| Opførelse af buehal Tasiilaq | 0 | 1.144 | 1.144 | 0 |
| Opgradering af Uiloq - barnevognsskur samt nyt køkken | 0 | 308 | 308 | 0 |
| Barnevognsskur til Fiskeresset | 0 | 600 | 600 | 600 |
| Nyt alderdomshjemmet i Paamiut | 0 | 1.000 | 1.000 | 1.000 |
| 26 hjemløse i modulbarakker | 0 | 2.000 | 2.000 | 2.000 |
| Byens pladser og torve langs gågaden | 0 | 1.000 | 1.000 | 1.000 |
| Anlæg af skateboardbane - cykelbane | 0 | 1.627 | 1.627 | 1.627 |
| Svømmehallen Malik, Adgang for kørestolsbruge- re m.m. | 0 | 600 | 600 | 600 |
| Garage til skilift i Tasiilaq | 0 | 2.251 | 2.251 | 0 |
| Forundersøgelse til bølgeværn - Sermiligaaq | 0 | 300 | 300 | 300 |
| Bådoplag samt uddybning af havn i Tasiilaq | 0 | 864 | 864 | 0 |
| Fundament til både | 0 | 300 | 300 | 0 |
| Sum (påvirkning) | 66.800 | 19.734 | 86.534 | 60.317 |

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering

Såfremt det fra politisk side besluttes at samtlige mulige anlægsprojekter midlertidigt sættes i bero, andrager beløbet samlet kr. 60,317 mio. inkl. overførsler fra 2019 til 2020.

Værd at bemærke er, at såfremt situationen udvikler sig negativt, vil der være yderligere anlægsprojekter, som vil kunne sættes i bero, idet disse ikke vil kunne igangsættes eller fortsætte, hvorfor der herved vil kunne findes yderligere besparelser.

Lovgrundlag og rammesættende dokumenter

Ingen.

Det videre forløb

Med udgangspunkt i beslutningen, der træffes fra politisk side, vil Forvaltning for Anlæg og Miljø fortsætte sit videre arbejde.

Bemærkninger fra Økonomisk Sekretariat

Økonomisk Sekretariat bemærker, at de økonomiske konsekvenser for kommunen som følge af covid-19 pandemien i form af mindre skatteindtægter og øgede socialudgifter nødvendiggør, at kommunens kasse- og likviditetsbeholdning forbedres betydeligt, og at det derfor er tvingende nødvendigt, at anlægsprojektporteføljen afspejler dette.

Borgerinddragelse/kommunikation

Ingen.

Bemærkninger fra andre forvaltninger

Der er ikke indhentet bemærkninger fra andre forvaltninger.

Tidligere beslutninger

Kommunalbestyrelsens beslutning den 26. november 2019:

Indstillingen godkendes med følgende bemærkninger:

pind 7: Indstillingen godkendes med bemærkning fra Siumut om, at ved godkendelse af budgetregulativet i april, ønsker de inddragelse af budgetforligsprocessen i selve budgetregulativet.

Udvalg for Anlæg og Miljø, beslutning, 17. april 2020:

Indstillingen godkendes med følgende bemærkninger:

Indstillingen godkendes af et samlet udvalg, med følgende vedtaget:

Bygdeudviklingsplan - sektorplan: 3,7 mio. udskydes.

Etablering barnevognsskur Annersuaq: sættes bero.

Agn og vodbinderværksted i Paamiut: 881.000 udskydes.

Sanering og oprydning Kangilinnguit/Grønnedal: 6 mio. udskydes.

Oprydning af bygder og Ittoqqortoormiit: 1,5 mio. udskydes

Sanering/nedrivning i 5 bygder på østkysten: 400.000 udskydes.

Boligbyggeri Tasiilaq: 500.000 udskydes.

Nuuk, Sanering af B-440 og B-441: 5.3 mio. udskydes.

Nyt alderdomshjem Tasiilaq: 1,5 mio. udskydes.

Ældrekollektiv i Ittoqqortoormiit: 2.5 mio. udskydes.

Helhedsplan Paamiut: 1.9 mio. udskydes.

Pulje til renovering Katuaq: ingen besparelser.

Aktivitetspark Ravedalen: 500.000 udskydes

Anlæggelse af betonveje og afvandringsgrøfter Ittoqqortoormiit: 500.000 udskydes

Renovering af asfalten på byens samlede vejnet: 3 mio. udskydes.

Udskiftning af driftskøretøjer: 1.5 mio. udskydes

Bræt i Tasiilaq: ingen besparelser.

Revitalisering af Kolonihavnen og Aqqaluks park: 3 mio. udskydes.

Belægning og belysning på området Naapittarfik: ingen besparelser.

Kunststofgræsbane i Kuummiit: 3.4 mio. udskydes med forbehold. Dvs. den er stadig åben, hvis forholdene ændrer sig.

Forsøgshus byggeri: 1 mio. udskydes.

Udrulning af EL stander: sættes i bero.

Udvikling af IT-system: ingen besparelser.

Oprensning af fjordene i Sermiligaaq og Kuummiit: ingen besparelser.
Renovering af Mor-barn hus B-1146: ingen besparelser.
Qeqertarsuatsiaat - anlæg: 759.000 udskydes.
Opførsel af buehal Tasiilaq: - 1.144 mio.
Opgradering af Uiloq: ingen besparelser.
Barnevognsskur Fiskeræsset: 600.000 udskydes
Nyt alderdomshjem Paamiut: 1 mio. udskydes.
26 hjemløse modulbarakker: 2 mio. udskydes med forbehold. Dvs. den er stadig åben, hvis forholdene ændrer sig.
Byens pladser og torve langs gågaden: 1. mio. udskydes.
Anlæg af skateboardbane - cykelbane: 1.627 mio. udskydes.
Svømmehallen Malik, adgang for kørestolsbrugere mm.: ingen besparelser.
Garage til skilift Tasiilaq: ingen besparelser.
Forundersøgelse bølgeværn Sermiligaaq: 100.000 udskydes.
Bådoplag samt uddybning af havn Tasiilaq: ingen besparelser.
Fundament både Tasiilaq: ingen besparelser.

Bilag

Ingen.

Punkt 6: Eventuelt

Beslutning

Jens Kristian Berthelsen (S): omhandlende samlingssteder for børn og unge, som nedrives pga anlæg.

Punkt 7: Lukket

Punkt 07x: Lukket

Punkt 07A: Lukket

Punkt 07B: Lukket

Punkt 07C: Lukket

Punkt 07D: Lukket

Punkt 8: Godkendelse af referat

Beslutning

Referatet godkendes 16.40.